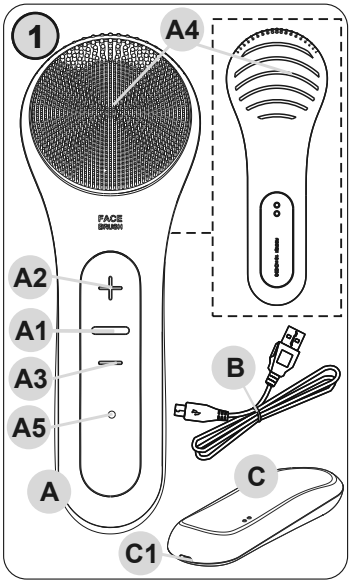
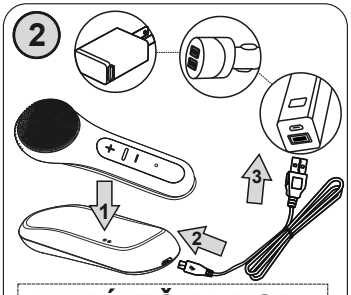
Hřejivý čisticí kartáček na pleť • NÁVOD K OBSLUZE (CZ) 4-10
Hrejivý čistiaci kartáčik na pleť • NÁVOD NA OBSLUHU (SK) 11-18
Cleansing face brush with heating • USER MANUAL (EN) 19-25
Kialakítás finom sörtékkel • HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ (HU) 26-32
Azczotka do oczyszczania skóry • INSTRUKCJA OBSŁUGI (PL) 33-39
Ultraschall-Gesichtsbürste • BEDIENUNGSANLEITUNG (DE) 40-47

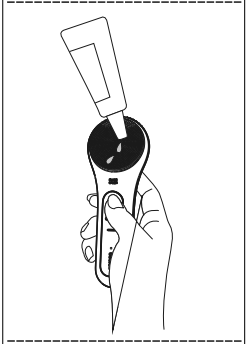
Fenite

21/8/2023





NABÍJEČKA USB,
NABÍJAČKA USB,
ŁADOWARKA USB,
USB CHARGER,
USB TÖLTŐ,
QUELLE MIT USB
(=5 V / 800 mA)



Obrázky jsou pouze ilustrační. Obrázky sú len ilustračné.
Product images are for illustrative purposes only.
Illusztratív képek. Zdjęcia służą wyłącznie jako ilustracja.
Die Abbildungen dienen nur zur Illustration.

OBSAH | CONTENT | TARTALOM | ZADOWOLONY | INH

CZ
I. BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ 4
II. POPIS SPOTŘEBIČE (OBR. 1) 7
III. POKYNY K OBSLUZE 8
IV. ÚDRŽBA (OBR. 4) 9
V. EKOLOGIE 9
VI. TECHNICKÁ DATA 10

SK
I. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY 11
II. OPIS SPOTREBIČA (OBR. 1) 15
III. POKYNY K OBSLUHE 15
IV. ÚDRŽBA (OBR. 4) 16
V. EKOLÓGIA 17
VI. TECHNICKÉ ÚDAJE 17

EN
I. GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS 19
II. DESCRIPTION OF APPLIANCE (FIG. 1) 22
III. INSTRUCTIONS FOR USE 22
IV. MAINTENANCE (FIG. 4) 24
V. ENVIRONMENTAL PROTECTION 24
VI. TECHNICAL DATA 25

HU
I. ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK 26
II. KEZELŐELEMEK LEÍRÁSA (1. ÁBRA) 29
III. KEZELÉSI UTASÍTÁSOK 30
IV. KARBANTARTÁS (4. ÁBRA) 31
V. ÖKOLÓGIA 31
VI. MŰSZAKI ADATOK 32

PL
I. OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA 33
II. OPIS URZĄDZENIA (RYS.1) 36
III. INSTRUKCJA OBSŁUGI 36
IV. KONSERWACJA (RYS. 4) 38
V. EKOLOGIA 38
VI. DANE TECHNICZNE 39

DE
I. SICHERHEITSHINWEISE UND WARNUNGEN 40
II. BESCHREIBUNG DES GERÄTES (ABB. 1) 44
III. INBETRIEBNAHME 44
IV. WARTUNG (ABB. 4) 45
V. UMWELTSCHUTZ 46
VI. TECHNISCHE DATEN 46

Sonický čisticí kartáček na obličej

eta 8353

Fenité

NÁVOD K OBSLUZE

Vážený zákazníku, děkujeme Vám za zakoupení našeho produktu. Tento návod spolu s pokladním dokladem a podle možností i s obalem) a vnitřním obsahem obalu dobře uschovejte.

I. BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

– Instrukce v návodu považujte za součást spotřebiče a postupte je jakémukoliv dalšímu uživateli spotřebiče.
– **Spotřebič je určen pouze pro použití v domácnostech a podobné účely! Není konstruován pro použití v kosmetickém salónu nebo jiné komerční použití!**
– Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a pod dozorem.
– Spotřebič nikdy neponořujte do vody!
– Při manipulaci se spotřebičem postupujte tak, aby nedošlo k poranění osob nebo k poškození spotřebiče.
– Nikdy spotřebič nepoužívejte, pokud nepracuje správně, pokud upadl na zem a poškodil se.
– Spotřebič chraňte proti prachu, chemikáliím, nadměrné vlhkosti, toaletním potřebám, agresivním tekutým kosmetickým přípravkům, velkým změnám teplot a nevystavujte ho přímému slunečnímu záření.
– Spotřebič ani příslušenství nezasunujte do žádných tělesných otvorů.
– Spotřebič nikdy nepoužívejte pro žádný jiný účel, než pro který je určen a popsán v tomto návodu!
– Spotřebič používejte pouze s příslušenstvím určeným pro tento typ. Použití neschváleného příslušenství může způsobit zranění.
– Spotřebič nepoužívejte:
- pokud máte přecitlivělou, poškozenou nebo exematickou pleť (např. čerstvé jizvy, různé ranky, popáleniny, zarudnutí, oteklé tváře, kožní choroby ...). Abyste zabránili rozšíření mikrozánětů, nepoužívejte jej ani pokud máte na pleti akné.

Nedoporučujeme spotřebič používat na injekčně ošetřovanou pleť, pokud jste v dané oblasti podstoupili chirurgický zákrok či omlazovací plastickou úpravu obličeje (jako např. botox, obličejová výplň, obličejové nitě atd.).
- na oblasti, které mohou představovat zdravotní riziko (křečové žíly, pigmentové skvrny, mateřská znaménka).
- pokud máte tetování na obličeji nebo permanentní make-up.

– Pokud během čistění pociťujete bolest či nepříjemné pocity, nebo se objeví jakékoliv jiné zdravotní problémy, ihned spotřebič vypněte a jeho další použití konzultujte se svým ošetřujícím lékařem, případně dermatologem.
– Spotřebič neslouží k léčbě jakýchkoliv symptomů onemocnění pokožky. Použití spotřebiče případně konzultujte se svým ošetřujícím lékařem.
– Nepoužívejte přístroj na dětech, nesvéprávných osobách či osobách, které nedokáží vyjádřit své pocity.
– Nepoužívejte spotřebič s exfoliačními nebo jinak agresivními gely (např. s alkoholem)!
– Nepoužívejte spotřebič v těsné blízkosti očí nebo jiných citlivých částí těla.
– Na jedno použití spotřebič nepoužívejte déle než 2-3 minuty!
– Dlouhotrvající použití může způsobit poranění pokožky.
– Případné texty v cizím jazyce a obrázky uvedené na obalech nebo výrobku jsou přeloženy a vysvětleny na konci této jazykové mutace.
– **VAROVÁNÍ**: Při nesprávném používání spotřebiče, které není v souladu s návodem k obsluze, existuje riziko poranění.
– Výrobce neručí za škody způsobené nesprávným zacházením se spotřebičem (např. **poranění**, **poškození zdraví**) a není odpovědný ze záruky za spotřebič v případě nedodržení výše uvedených bezpečnostních upozornění. Používání tohoto přístroje nelze chápat jako náhradu lékařské péče.

SPECIÁLNÍ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

– Spotřebič nemá vlastní nabíjecí zdroj, je určen pro nabíjení pouze z USB zdroje (adaptér s USB výstupem s výstupním napětím 5,0 V a výstupním proudem minimálně 800 mA), před připojením věnujte pozornost instrukcím výrobce těchto zdrojů.
– Nikdy spotřebič nepoužívejte s poškozenou nabíjecí základnou, pokud nepracuje správně, upadl na zem a poškodil se nebo spadl do vody. V takových případech zaneste spotřebič do odborného servisu k prověření jeho bezpečnosti a správné funkce.

- Děti se musí držet mimo dosah spotřebiče a jeho nabíjecí základny.
- Pokud se spotřebič nabíjí v koupelně, je nutné ho poté odpojit od el. sítě vytažením přívodu/adaptéru z el. zásuvky, protože v blízkosti vody představuje nebezpečí, i když je vypnutý.
- Pro zabezpečení doplňkové ochrany doporučujeme instalovat do el. obvodu napájení koupelny proudový chránič (RCD) se jmenovitým vybavovacím proudem nepřevyšujícím **30 mA**. Požádejte o radu revizního technika, případně elektrikáře.
- Vždy odpojte spotřebič od přívodu/nabíjecí základny, pokud ho necháváte bez dozoru a před čištěním.
- Spotřebič s připojeným přívodem/nabíjecí základnou se nesmí používat na místech, kde by mohl spadnout do vany, umyvadla nebo bazénu. Pokud by spotřebič přesto spadl do vody, nevytahujte jej! Nejdříve odpojte přívod/nabíjecí základnou z el. zásuvky a až poté spotřebič vyjměte. V takových případech zaneste spotřebič do odborného servisu k prověření jeho bezpečnosti a správné funkce.
- Napájecí USB kabel nabíjecí základny / napájecí adaptér nikdy nezasunujte do el. zásuvky a nevytahujte z el. zásuvky mokrýma rukama!
- Přívod je určený pouze pro tento spotřebič, nepoužívejte jej pro jiné účely. Současně pro tento spotřebič používejte pouze k němu dodaný přívod, pro dobíjení nepoužívejte jiný typ přívodu (např. od jiného spotřebiče).
- **Nabíjecí základnu nikdy neponořujte do vody nebo jiných tekutin (ani částečně) a nemyjte pod tekoucí vodou!**
- Nabíjecí základna dodaná se spotřebičem je určená pouze pro tento spotřebič, nepoužívejte ji pro jiné účely. Současně pro tento spotřebič

používejte pouze k němu dodanou nabíjecí základnu, pro dobíjení nepoužívejte jiný typ základny (např. od jiného spotřebiče).
– Při nabíjení akumulátoru je spotřebič teplý, což je naprosto normální stav.
– Nabíjecí základnu používejte pouze ve vodorovné poloze na místech, kde nehrozí její převrhnutí, v dostatečné vzdálenosti od tepelných zdrojů (např. **kamna, krb, tepelné zářiče**).
– Nabíjení akumulátoru provádějte při běžné pokojové teplotě.
– Akumulátor neodhazujte do ohně. Hrozí nebezpečí výbuchu!
– Nikdy spotřebič nenabíjejte (ani nenechávejte) na přímém slunci nebo blízko zdrojů tepla a pokud je teplota pod 10 °C nebo nad 40 °C, nepříznivě to ovlivňuje životnost akumulátoru.
– Během normálního provozu se akumulátor nevyjímá. Akumulátor vyjměte pouze pokud má být spotřebič vyřazen (viz odst. V. EKOLOGIE).
– Pravidelně kontrolujte stav propojovacího USB přívodu a nabíjecí základny.
– Zabraňte tomu, aby propojovací přívod volně visel přes hranu pracovní desky, kde by na něho mohly dosáhnout děti.
– Propojovací přívod nesmí být poškozen ostrými nebo horkými předměty, otevřeným plamenem, nesmí se ponořit do vody ani ohýbat přes ostré hrany.
– Tento spotřebič má vyhřívaný povrch. Osoby nevnímající teplo musí být opatrné při používání tohoto spotřebiče.

Poznámka

Společnost ETA a.s. není licencovaným poskytovatelem zdravotní a kosmetické péče a nemá odborné znalosti v oblasti léčby, diagnostiky zdravotního stavu a s tím souvisejících účinků či vhodnosti použití spotřebičů, které mohou jakkoliv ovlivnit zdravotní stav. Při jakémkoliv cvičení, masážní terapii či kosmetickém zásahu existuje teoretická možnost fyzického zranění nebo např. zhoršení příznaků již existujících chorob. Použitím tohoto spotřebiče proto souhlasíte s tím, že jej používáte na své vlastní riziko a přebíráte veškerá rizika zranění či zhoršení zdravotního stavu na sebe. Rovněž souhlasíte se zproštěním jakýchkoli nároků (ať už známých či neznámých) vůči společnosti ETA a.s., které plynou z nesprávného používání tohoto spotřebiče či z nedbalosti. Před použitím jakýchkoliv spotřebičů, které mohou ovlivnit váš zdravotní stav, se nejdříve poraďte o vhodnosti jejich použití s vaším ošetřujícím lékařem.

II. POPIS SPOTŘEBIČE (OBR. 1)

A – Tělo kartáčku

A1 – multifunkční tlačítko ⬭ - spínač zapnutí / vypnutí + zapnutí / vypnutí funkce ohřevu

A2 – tlačítko **+** změna intenzity vibrací

A3 – tlačítko **−** změna intenzity vibrací

A4 – čistící štětinky

A5 – světelná kontrolka provozu a nabíjení

B – USB kabel *

C – Nabíjecí základna

C1 – zdířka pro USB napájení

*USB Kabel: k tomuto kabelu USB můžete připojit zdroj s USB (např. síťový adaptér pro střídavý proud, záložní zdroj energie apod.).

III. POKYNY K OBSLUZE

Nabíjení (obr. 2)
Před prvním použitím, či pokud jste spotřebič dlouho nepoužívali, jej úplně nabijte.

1) Ujistěte se, že je spotřebič vypnutý.
2) Nejprve připojte nabíjecí základnu **C** ke zdroji např. kompatibilního síťového adaptéru na střídavý proud nebo záložnímu zdroji energie tj. zasuňte koncovku USB kabelu **B** do nabíjecí zdířky **C1** a poté tělo kartáčku **A** vložte do nabíjecí základny **C**. Nabíjení je signalizováno blikáním kontrolky **A5**. Jakmile je akumulátor nabit, kontrolka **A5** zhasne. Nyní odpojte adaptér z el. zásuvky nebo záložní zdroj energie a až poté konektor USB ze zdířky. Pro plné nabití akumulátoru je nutné spotřebič ponechat nabíjet přibližně 12 hodin. V závislosti na použitém režimu čištění poskytne plně nabitý akumulátor dobu chodu přibližně 2-2,5 hodiny, což při používání 2x denně 2 minuty odpovídá přibližně 1-2 měsícům. Při nabíjení nelze spotřebič používat. Pokud bude zapnutý a začnete jej nabíjet, vypne se.
3) Nepřekračujte stanovenou dobu nabíjení!

Upozornění
– Jakmile bude akumulátor vybitý a bude potřeba jej znovu nabít, začne kontrolka **A5** blikat.
– Při prvním nabíjení, nebo pokud nebyl spotřebič nabíjen více než 3 měsíce, je nutné spotřebič nabíjet 12 hodin.
– Nabíjecí základna slouží zároveň jako stojan, na který si můžete po použití kartáček postavit. Nezapojujte ji však do el. sítě, pokud nechcete kartáček nabít. Nabíjecí základnu nenechávejte neustále připojenou k el. síti!
– Uvedená doba chodu je pouze orientační. Závisí na stavu daného akumulátoru, okolní teplotě, jeho stáří, způsobu nabíjení apod.
– K napájení spotřebiče nepoužívejte USB porty na jiných zařízeních (např. počítač, notebook, tablet, mobilní telefon apod.). Tato zařízení nemusí být dimenzovaná na proudový odběr spotřebiče a mohlo by dojít k jejich poškození.

Použití (obr. 3)
Na obličej naneste váš oblíbený čistící gel, případně jej navlhčete vodou. Vodou namočte také čistící část kartáčku. Poté krouživými pohyby pomalu čistěte jednotlivé části obličeje. Na kartáček příliš netlačte. Po ukončení čištění pleť umyjte čistou vodou a případně ošetřete vhodným pleťovým krémem. Pro dosažení lepších výsledků používejte denně.

Funkce kontrolky světelné signalizace	
Při provozu vibrace	Svítí modře
Při provozu vibrace + ohřev	Svítí červeně

Vybitý stav	Spotřebič zastaví a světelná kontrolka zhasne. Při snaze o zapnutí 6x zabliká „zelená“ kontrolka a spotřebič se nezapne.
Nabíjení	Svítí zeleně
Po plném nabití	Nesvítí
OVLÁDÁNÍ - funkce tlačítek	
Zapnutí / Vypnutí	Delší stisknutí **A1**
Zapnutí / Vypnutí ohřev	Krátké stisknutí **A1**
Změna intenzity vibrací + / –	Krátké stisknutí **A2** nebo **A3** (k dispozici je 6 intenzity vibrací; každé stisknutí je mění následovně: 1-2-3-4-5-6 / 6-5-4-3-2-1)
Ostatní parametry	
Doba chodu	cca 1,5 - 21,5 hodiny
Doba nabíjení	cca 1,5 hodiny

IV. ÚDRŽBA (OBR. 4)

Spotřebič je nutné čistit po každém použití! Nabíjecí základnu a USB kabel (jen když je odpojený z el. síťového adaptéru) otírejte pouze měkkým vlhkým hadříkem. Nepoužívejte drsné a agresivní čisticí prostředky! Z hygienických důvodů je nutné důkladně očistit tělo spotřebiče. Nepoužívejte však žádné agresivní čistící prostředky (s alkoholem, ředidla atp.) ani prostředky na bázi jílu, silikonu či abrazivní zrnité prostředky. Povrch spotřebiče (a speciálně silikonové štětinky) očistěte jemným kartáčkem s mýdlovou vodou a poté omyjte pod čistou tekoucí vodou. Před uskladněním nechejte spotřebič řádně oschnout. Kartáček, nabíjecí základnu i USB kabel skladujte na bezpečném, suchém a bezprašném místě, mimo dosah dětí a nesvéprávných osob.

V. EKOLOGIE

Pokud to rozměry dovolují, jsou na všech kusech vytištěny znaky materiálů použitých na výrobu balení, komponentů a příslušenství, jakož i jejich recyklace. Uvedené symboly na výrobku nebo v průvodní dokumentaci znamenají, že použité elektrické nebo elektronické výrobky nesmí být likvidovány společně s komunálním odpadem.
Za účelem jejich správné likvidace je odevzdejte na k tomu určených sběrných místech, kde budou přijaty zdarma. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty. Vybitý akumulátor bezpečně zlikvidujte prostřednictvím k tomu určených speciálních sběrných sítí. Akumulátor nikdy nelikvidujte spálením!

Vyjmutí akumulátoru
Akumulátor z přístroje vyjměte pouze po úplném vybití (tj. nechte jej v chodu tak dlouho, dokud se jeho motor nezastaví) a až po ukončení životnosti spotřebiče! Při běžném provozu se akumulátor nevyjímá a není dostupný! Nejprve je nutné „svléct“ ochranný návlek a poté dle modelu odšroubovat/odejmout kryt, akumulátor odpojit a poté vyjmout. Pro svlečení návleku je vhodné jej naříznout nožíkem. Dbejte však zvýšené opatrnosti, abyste předešli řeznému poranění.

Údržbu rozsáhlejšího charakteru nebo údržbu, která vyžaduje zásah do vnitřních částí spotřebiče, musí provést odborný servis! Nedodržením pokynů výrobce zaniká právo na opravu!

Kapacita baterie výrobku se postupně snižuje. Ke snížení kapacity baterie dochází při obvyklém užívání spotřebiče a považuje se za opotřebení spotřebiče. Snížení kapacity baterie není vadou spotřebiče.

Případné další informace o spotřebiči a servisní síti získáte na infolince +420 545 120 545 nebo na internetové adrese www.eta.cz.

VI. TECHNICKÁ DATA

Napětí (V)	uvedeno na typovém štítku
Hmotnost spotřebiče (g)	114
Spotřebič / nabíjecí základna třídy ochrany	III./II.
Rozměry (V x D x Š); mm	33 x 146 x 54

Změna technické specifikace a obsahu případného příslušenství dle modelu výrobku vyhrazena výrobcem.

UPOZORNĚNÍ A SYMBOLY POUŽITÉ NA SPOTŘEBIČI, OBALECH NEBO V NÁVODU:

HOUSEHOLD USE ONLY – Pouze pro použití v domácnosti. DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS – Neponořovat do vody nebo jiných tekutin.

TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY. Nebezpečí udušení. Nepoužívejte tento sáček v kolébkách, postýlkách, kočárcích nebo dětských ohrádkách. PE sáček odkládejte mimo dosah dětí. Sáček není na hraní.

Symbol znamená, že je možné spotřebič čistit pod vodovodním kohoutkem.

Symbol znamená UPOZORNĚNÍ. - Čtěte návod k obsluze

 - Odnímatelná napájecí jednotka

Sonická čistiaca kefka na tvár

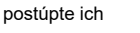
eta 8353

Fenité

NÁVOD NA OBSLUHU

Vážený zákazník, ďakujeme Vám za zakúpenie nášho produktu. Pred uvedením tohto prístroja do prevádzky, si veľmi pozorne prečítajte návod na obsluhu a tento návod spolu s dokladom o predaji a podľa možností aj s obalom a vnútorným vybavením obalu dobre uschovajte.

I. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY



— Inštrukcie v návode považujte za súčasť spotrebiča a postúpte ich akémukoľvek ďalšiemu užívateľovi spotrebiča.
— Pred prvým uvedením do činnosti si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny.
— **Spotrebič je určený len na použitie v domácnostiach a podobné účely! Nie je konštruovaný pre kozmetické salóny alebo na komerčné používanie!**
— Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ sú pod dozorom alebo boli poučené o používanie tohto spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumie prípadným nebezpečenstvom. Deti si so spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a údržbu vykonávanú užívateľom nesmú vykonávať deti bez dozoru.
— Strojček nikdy neponárajte do vody!
— Pri manipulácii so spotrebičom postupujte tak, aby ste sa neporanili alebo nepoškodili spotrebič.
— Nikdy nepoužívajte spotrebič, ak nepracuje správne, ak spadol na zem a poškodil sa.
— Spotrebič chráňte pred prachom, chemikáliami, nadmernou vlhkosťou, toaletnými potrebami, agresívnymi tekutými kozmetickými prípravkami a veľkými zmenami teplôt a nevystavujte ho priamemu slnku.
— Strojček ani príslušenstvo nevsúvajte do žiadnych telesných otvorov.
— Spotrebič nikdy nepoužívajte na žiadny iný účel, než na ktorý je určený a opísaný v tomto návode!
— Spotrebič používajte iba s príslušenstvom určeným pre tento typ. Použitie neschváleného príslušenstva môže spôsobiť zranenie.
— **VAROVANIE**: Pri nesprávnom používaní prístroja, ktoré nie je v súlade s návodom na obsluhu, existuje riziko poranenia.
— Prípadné texty v cudzom jazyku a obrázky uvedené na obaloch, alebo výrobku, sú preložené a vysvetlené na konci tejto jazykovej mutácie.

— Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené nesprávnym používaním spotrebiča (napr. **poranenie, poškodenie zdravia**) a nie je povinný poskytnúť záruku na spotrebič v prípade nedodržania zhora uvedených bezpečnostných upozornení. Používanie tohto prístroja nie je možné chápať ako náhradu lekárskej starostlivosti.

ŠPECIÁLNE BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

— Spotrebič nepoužívajte,
  — pokiaľ máte citlivú, poškodenú alebo ekzematickú pleť (napr. čerstvé jazvy, rôzne ranky, popáleniny, začervenanie, opuchnutú tvár, kožné choroby...) Aby ste zabránili rozšíreniu mikro zápalov, nepoužívajte ju ani pokiaľ máte na pleti akné. Neodporúčame strojček používať na injekčne ošetrovanú pleť, ak ste v danej oblasti podstúpili chirurgický zákrok či omladzovaciu plastickú úpravu tváre (ako napr. Botox, tvárová výplň, tvárové nite atď.).
  — Na miestach, ktorá môže predstavovať zdravotné riziko (kŕčové žily, pigmentové škvrny, materské znamienka).
  — Ak máte na tvári akékoľvek tetovanie alebo permanentný make-up.
— Pokiaľ behom čistenia pociťujete bolesť či nepríjemné pocity alebo sa objavia akékoľvek iné zdravotné problémy, ihneď spotrebič vypnite a jeho ďalšie použitie konzultujte so svojím ošetrujúcim lekárom, prípadne dermatológom.
— Nepoužívajte spotrebič s exfoliačnými alebo inak agresívnymi gélmi (napr. s alkoholom)!
— Na jedno použitie spotrebič nepoužívajte dlhšie ako 2-3 minúty!
— Spotrebič neslúži na liečbu akýchkoľvek symptómov ochorenia pokožky. Použitie spotrebiča prípadne konzultujte so svojím ošetrujúcim lekárom.
— Nepoužívajte prístroj na deťoch, nesvojprávnych osobách či osobách, ktoré nedokážu vyjadriť svoje pocity.
— Nepoužívajte spotrebič v blízkostí očí alebo iných citlivých častí tela.
— Dlhotrvajúce použitie môže spôsobiť popáleniny a poranenia pokožky.

ŠPECIÁLNE BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

— Deti sa musia držať mimo dosah prívodu/nabíjacie základne.
— Spotrebič nemá vlastný nabíjací zdroj, je určený na nabíjanie iba z USB zdroja (adaptér s USB výstupom a výstupným napätím 5,0 V a výstupným prúdom minimálne 800 mA), pred pripojením venujte pozornosť inštrukciám výrobcu týchto zdrojov.
— Vždy odpojte spotrebič od prívoda/ nabíjacie základne ak ho nechávate bez dozoru a čistením.

- Nikdy spotrebič nepoužívajte s poškodenú nabíjaciu základnu, pokiaľ nepracuje správne, spadol na zem a poškodil sa alebo spadol do vody. V takých prípadoch odneste spotrebič do odborného servisu k prevereniu jeho bezpečnosti a správnej funkcie.
- Pre zabezpečenie doplnkovej ochrany odporúčame inštalovať do elektrického obvodu napájania kúpeľne prúdový chránič (RCD) s menovitým vybavovacím prúdom neprevyšujúcim **30 mA**. Požiadajte o radu revízneho technika, prípadne elektrikára.
- Strojček s pripojeným prívodom/ nabíjacie základne sa nesmie používať na miestach, kde by mohol spadnúť do vane, umývadla alebo bazénu. Ak by strojček do vody predsa len spadol, nevyberajte ho! Najskôr vytiahnite prívod/ adaptér z elektrickej zásuvky a až potom strojček vyberte. V takých prípadoch odneste spotrebič na kontrolu do špecializovaného servisu, aby preverili, či je bezpečný a správne funguje.
- Pokiaľ strojček nabíjáte v kúpeľni, je potrebné ho po použití odpojiť od elektrickej siete vytiahnutím prívoda/ adaptéra z elektrickej zásuvky, pretože v blízkosti vody predstavuje nebezpečenstvo i pokiaľ je vypnutý.
- Prívod nabíjacej základne / napájací adaptér nezasúvajte a nevyťahujte z elektrickej zásuvky mokrými rukami!

— Nabíjacia základňa dodaná so spotrebičom je určená len pre tento spotrebič, nepoužívajte ju na iné účely. Súčasne pre tento spotrebič používajte iba k nemu dodanú nabíjaciu základňu, pre dobíjanie nepoužívajte iný typ základne (napr. od iného spotrebiča).
— **Nabíjaciu základňu nikdy neponárajte do vody alebo iných tekutín (ani čiastočne) a neumývajte pod tečúcou vodou!**
— Nabíjaciu základňu používajte iba vo vodorovnej polohe na miestach, kde nehrozí jej prevrhnutie, v dostatočnej vzdialenosti od tepelných zdrojov (napr. **pec, krb, tepelné žiariče**).
— **Strojček, prívod ani adaptér nikdy neponárajte (ani čiastočne) do vody a iných tekutín ani neumývajte pod tečúcou vodou!**
— Prívod dodaný so spotrebičom je určený len pre tento spotrebič, nepoužívajte ho na iné účely. Súčasne pre tento spotrebič používajte len k nemu dodaný prívod, pre dobíjanie nepoužívajte iný typ prívodu (napr. od iného spotrebiča).
— Pri nabíjaní akumulátora je spotrebič teplý, čo je normálny stav.
— Nabíjanie akumulátora vykonávajte pri bežnej izbovej teplote.
— Akumulátor neodhadzujte do ohňa. Hrozí nebezpečenstvo výbuchu!
— Nikdy nenabíjajte strojček na priamom slnku alebo blízko zdrojov tepla, a pokiaľ je teplota pod 10 °C alebo nad 40 °C, to nepriaznivo ovplyvňuje životnosť akumulátora.
— Počas normálnej prevádzky sa akumulátor nevyníma. Akumulátor vyberte iba ak má byť spotrebič vyradený (pozri ods. **V. EKOLÓGIA**).
— Prívod nesmie byť poškodený ostrými alebo horúcimi predmetmi, otvoreným plameňom a nesmie sa ponoriť do vody.
— Pravidelne kontrolujte stav propojovacieho USB prívodu a dobíjacej základne.
— Nenechávajte visieť napájací prívod cez hranu stolu, kde ho môžu stiahnuť deti.

Poznámka

Spoločnosť ETA a.s. nie je licencovaným poskytovateľom zdravotnej a kozmetickej starostlivosti a nemá odborné znalosti v oblasti liečby, diagnostiky zdravotného stavu a s tým súvisiacimi účinkami či vhodnosti použitia spotrebičov, ktoré môžu akokoľvek ovplyvniť zdravotný stav. Pri akomkoľvek cvičení, masážnej terapii či kozmetickom zásahu existuje teoretická možnosť fyzického zranenia alebo napr. zhoršenia príznakov už existujúcich chorôb. Použitím tohto spotrebiča preto súhlasíte s tým, že ho používate na svoje vlastné riziko a preberáte všetky riziká zranení či zhoršenia zdravotného stavu na seba. Rovnako tak súhlasíte s pozbavením akýchkoľvek nárokov (či už známych, alebo neznámych) voči spoločnosti ETA a.s., ktoré plynú z nesprávneho používania tohto spotrebiča či z nedbalosti. Pred použitím akýchkoľvek spotrebičov, ktoré môžu ovplyvniť váš zdravotný stav, sa najprv poraďte o vhodnosti ich použitia s vaším ošetrujúcim lekárom.

II. OPIS SPOTREBIČA (OBR. 1)

A —Telo kefky

A1 — multifunkčné tlačidlo — spínač zapnutia/vypnutia a zapnutia/vypnutia ohrevu

A2 — tlačidlo **+** (zmena intenzity vibrácie)

A3 — tlačidlo ━ (zmena intenzity vibrácie)
A4 — čistiace štetinky
A5 — svetelná kontrolka prevádzky a nabíjania

B — USB kábel

C — Nabíjacia základňa
C1 — zdierka USB na napájanie

*USB Kábel: k tomuto káblu USB môžete pripojiť zdroj s USB (napr. sieťový adaptér na striedavý prúd, záložný zdroj energie a pod.).

III. POKYNY K OBSLUHE

Nabíjanie (obr. 2)
Pred prvým použitím, alebo pokiaľ ste spotrebič dlho nepoužívali, ho úplne nabite.
1) Uistite sa, že je spotrebič vypnutý.
2) Zapojte priložený USB kábel **B** do nabíjacej zdierky základni **C1** a potom kábel **B** pripojte do nabíjacie zdierky kompatibilného sieťového adaptéra na striedavý prúd alebo k záložnému zdroji energie. Telo kefky **A** vložte do nabíjacej základni **C**. Nabíjanie je signalizované blikaním kontrolky **A5**. Hneď ako je akumulátor nabitý, kontrolka **A5** zhasne. Teraz odpojte adaptér z el. zásuvky alebo záložného zdroja energie a až potom konektor USB zo zdierky. Nabíjanie je signalizované blikaním kontrolky **A5**. Hneď ako je akumulátor nabitý, kontrolka **A5** . Teraz odpojte adaptér z el. zásuvky alebo záložného zdroja energie a až potom konektor USB zo zdierky. Pre plné nabitie akumulátora je nutné spotrebič ponechať nabíjať približne 12 hodín. V závislosti na použitom režime čistenia poskytne plne nabitá batéria dobu chodu približne 2 - 2,5 hodiny, čo pri používaní 2x denne 2 minúty zodpovedá približne 1 - 2 mesiacom.Pri nabíjaní nie je možné spotrebič používať. Pokiaľ bude zapnutý a začnete ho nabíjať, vypne sa.
3) Neprekračujte stanovenú dobu nabíjania!

Upozornenie
— Ineď ako bude akumulátor vybitý a bude potrebné ho znovu nabiť, začne kontrolka **A5** blikať.
— Pri prvom nabíjaní, alebo pokiaľ nebol spotrebič nabíjaný viac ako 3 mesiace, je nutné spotrebič nabíjať 12 hodín.
— Nabíjacia základňa slúži zároveň ako stojan, na ktorý si môžete po použití kefku postaviť. Nezapájajte ju však do el. siete, ak nechcete kefku nabiť. Nabíjaciu základňu nenechávajte neustále pripojenú k el. sieti!
— Uvedená doba chodu je len orientačná. Závisí od stavu daného akumulátora, okolitej teploty, jeho veku, spôsobu nabíjania pod.
— Na napájanie spotrebiča nepoužívajte USB porty na iných zariadeniach (napr. počítač, notebook, tablet, mobilný telefón a pod.). Tieto zariadenia nemusia byť dimenzované na prúdový odber spotrebiča a mohlo by dôjsť k ich poškodeniu.

Použitie (obr. 3)
Na tvár naneste váš obľúbený čistiaci gél, prípadne ju navlhčite vodou.

Vodou namočte tiež čistiacu časť kefky. Potom krúživými pohybmi pomaly čistite jednotlivé časti tváre. Na kefku príliš netlačte. Po ukončení čistenia pleť umyte čistou vodou a prípadne ošetrite vhodným pleťovým krémom. Na dosiahnutie najlepších výsledkov používajte denne.

Funkcie kontrolky svetelnej signalizácie	
Pri prevádzke vibrácie	svietenie na modro
Pri prevádzke vibrácie + ohrev	svietenie na červeno
Vybitý stav	svietenie na červeno
Nabíjanie	svietenie na zeleno
Po plnom nabití	nesvítí
OVLÁDANIE - funkcie tlačidiel	
Zapnutie/Vypnutie	dlhšie stlačenie **A1**
Zapnutie/Vypnuti ohrevu	krátké stlačenie **A1**
Zmena intenzity vibrácie + / –	krátke stlačenie **A2** alebo **A3** (k dispozícii je 6 intenzit vibrácie; každé stlačenie ich mení nasledovne: 1-2-3-4-5-6 / 6-5-4-3-2-1)
Ostatné parametre	
Doba chodu	cca 1,5-21,5 hodiny
Doba nabíjení	cca 1,5 hodinu

IV. ÚDRŽBA (OBR. 4)

Spotrebič je nutné čistiť po každom použití! Nabíjacia základňa a USB kábel (iba keď je odpojený z el. sieťového adaptéra) utierajte iba mäkkou vlhkou handričkou. Nepoužívajte drsné a agresívne čistiace prostriedky! Z hygienických dôvodov je nutné dôkladne očistiť telo spotrebiča. Nepoužívajte však žiadne agresívne čistiace prostriedky (s alkoholom, riedidlá a pod.) ani prostriedky na báze ílu, silikónu či abrazívne zrnité prostriedky. Povrch spotrebiča (a špeciálne silikónové štetinky) očistite jemnou kefkou s mydlovou vodou a potom umyte pod čistou tečúcou vodou. Pred uskladnením nechajte spotrebič riadne vyschnúť. Kefka aj Nabíjacia základňa USB kábel skladujte na bezpečnom, suchom a bezprašnom mieste, mimo dosah detí a nesvojprávnych osôb.

V. EKOLÓGIA

Ak to rozmery umožňujú, na všetkých dieloch sú vytlačené znaky materiálov, ktoré sú použité na obalový materiál, komponenty a príslušenstvo, ako aj na ich recyklovanie. Uvedené symboly na výrobku alebo v sprievodnej dokumentácii znamenajú, že použité elektrické alebo elektronické výrobky nesmú byť likvidované spoločne s komunálnym odpadom. Za účelom správnej likvidácie výrobku ho odovzdajte na určených zberných miestach, kde budú prijaté zdarma.

Správnou likvidáciou tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty. Použitý akumulátor bezpečne zlikvidujte prostredníctvom k tomu určených špecializovaných zberných sietí. Akumulátor nikdy nelikvidujte spálením!

Vybratie akumulátora
Akumulátor z prístroja vyberte iba po úplnom vybití (t.j. nechajte ho v chode tak dlho, pokiaľ sa jeho motor nezastaví) a až po ukončení životnosti spotrebiča! Pri bežnej prevádzke sa akumulátor nevyberá a nie je dostupný! Najprv je nutné „zvliecť" ochranný návlek a potom podľa modelu odskrutkovať/odobrať kryt, akumulátor odpojiť a potom vybrať. Pre zvlečenie návleku je vhodné ho narezať nožíkom. Dbajte však na zvýšenú opatrnosť, aby ste predišli reznému zraneniu.

Údržbu rozsiahlejšieho charakteru alebo údržbu, ktorá vyžaduje zásah do vnútorných častí spotrebiča, musí vykonať iba špecializovaný servis! Nedodržaním pokynov výrobcu zaniká právo na záručnú opravu!

Kapacita batérie výrobku se postupne znižuje. K zníženiu kapacity batérie dochádza pri obvyklom užívaní spotrebiča a považuje sa za bežné opotrebovanie spotrebiča. Zníženie kapacity batérie nie je vadou spotrebiča, ale prirodzenou vlastnosťou batérie.

Prípadné ďalšie informácie o spotrebiči a servisnej sieti získate na infolinke +420 545 120 545 alebo na internetovej adrese www.eta.sk.

VI. TECHNICKÉ ÚDAJE

Napätie (V)	uvedené na typovom štítku
Hmotnosť spotrebiča (g)	114
Spotrebič / Nabíjacia základňa triedy ochrany	III. / II.
Rozmery (V x D x Š); mm	33 x 146 x 54

Zmena technickej špecifikácie a obsahu prípadného príslušenstvo podľa modelu výrobku je vyhradená výrobcom.

UPOZORNENIA A SYMBOLY POUŽITÉ NA SPOTREBIČI, OBALOCH ALEBO V NÁVODE

HOUSEHOLD USE ONLY — Len na použitie v domácnosti. DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS — Neponárať do vody alebo iných tekutín.

TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY. Nebezpečenstvo udusenia. Nepoužívajte toto vrecúško v kolískach, postieľkach, kočíkoch alebo detských ohrádkach. PE vrecko odkladajte mimo dosahu detí. Vrecko nie je na hranie.

Symbol znamená UPOZORNENIE

Symbol znamená, že je možné spotrebič čistiť pod vodovodným kohútikom

- Čítajte návod na obsluhu

- Odnímateľná napájacia jednotka

Sonic face cleaning brush

eta 8353

Fenité

INSTRUCTIONS FOR USE

Dear customer, thank you for purchasing our product. Please keep these instructions including the receipt and, if possible, the carton box with the internal packing.

I. GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

– Please consider the instructions herein as a part of the appliance and pass them over to the next user of the appliance.
– The appliance is only designated to be used in household and for similar purposes. It is not designed to be used in beauty parlours or for any other commercial utilisation!
– This appliance may only be used by children aged 8 years or older, and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
– Never immerse the appliance in water!
– When handling the appliance, please proceed so that no personal injury or damage to the appliance will occur.
– Never use the appliance if it does not correctly operate, fell on the ground or suffered any damage.
– Protect the appliance from dust, chemicals, excessive humidity, toiletries, agresive liquid cosmetic preparations and intensive temperature changes, and do not expose it to direct sunlight.
– Do not insert the appliance or its accessories in any bodily orifices.
– Never use the appliance for other than the intended purposes as described in these instructions for use!
– Do not use the appliance:
  – if your skin is oversensitive, damaged or exematic (e.g. in the case of fresh scars, small injuries, burns, erythema, swollen cheeks, skin diseases...). To avoid dissemination of micro inflammations, do not use the massager roller including cases when your skin suffers acne. We do not recommend using the massager roller on injection-treated skin provided that in the given area you have undergone surgical intervention or plastic facial rejuvenation (such as e.g. Botox, facial fillers, thread lifts etc.).

  – On areas which may present a health hazard (varicose veins, moles, birthmarks).
  – If you have any tattoo on your face or permanent makeup.
– Only use the appliance with the accessories designed for this type. Use of unapproved accessories may cause injury.
– The manufacturer is not responsible for any loss caused by improper handling of the appliance and its accessories (e.g. injury, harm to health) and is not responsible according to the appliance warranty in the case of non-compliance with the safety instructions above. This appliance is not intended as a substitute for medical care.
– If you feel pain or experience any unpleasant feeling during the cleaning, or if any other health problem appears, immediately switch off the appliance, and consult its further use with your practitioner or dermatologist.
– Do not use the appliance with exfoliating or any other aggressive gels (for example with alcohol)!
– The appliance is not intended to cure any skin disease symptoms. Please consult use of the appliance with your doctor, where necessary.
– Do not use the appliance longer than 2-3 minutes without interruption!
– Do not use the appliance on children, incapacitated persons or persons unable to express their feelings.
– Do not use the appliance near eyes or other vulnerable body parts.
– Long-term use may cause burns and skin injuries.

SPECIAL SAFETY INSTRUCTIONS

– Children must be kept away from the appliance and its adapter.
– The appliance has no charging source of its own, it is only designed for charging via USB (an adapter with USB with output voltage of 5.0V, and output current of at least 800 mA). Before making any connection, please pay attention to instructions of the manufacturer of the respective power source.
– Never use the appliance if the adapter is damaged, if the appliance does not operate properly, fell on the ground and suffered any damage, or fell into water. In such case bring the appliance to the specialised service centre to verify the appliance safety and proper operation.

- For additional protection we recommend installing a protective switch (RCD) in the electrical circuitry of the bathroom, with the nominal actuating current not exceeding 30 mA. Ask an inspecting technician or an electrician for advice.
- The appliance and the connected adapter must not be used at places where it could fall into bath tub, wash basin or swimming pool. If the appliance fell into water anyway, do not take it out! First of all, unplug the adapter from the socket and only then take the appliance out. Then bring the appliance to a specialised service centre to check its safety and proper functionality.
- The charging base provided with appliance is only designated for this appliance. Do not use it for other purposes. Only use the provided charging base for this appliance, do not use other types of charging base for recharging (for example from other appliance).

– Never immerse the charging base in water or other liquids (not even partially) and do not wash it under running water!
– Only use the charging base at horizontal position at places where overturning is not imminent, and in a sufficient distance from heat sources (such as stove, fireplace, or heat radiators).
– This appliance has a heated surface. Persons insensitive to heat must be careful while using this appliance.
– **Do not use the charging base during bathing.**
– This appliance contains batteries that are not replaceable. Only remove the accumulator if the appliance is to be discarded (see article **V. ECOLOGY**). Effective capacity gradually decreases depending on the method of use of the accumulator.
– If the appliance is used in a bathroom, it must be disconnected from the mains after use by unplugging the power cord from the wall socket, because the appliance poses a risk if near to water, even when switched off.
– Always unplug the appliance from charger if you leave it unattended and cleaning.
– The appliance gets hot when charging, which is absolutely normal.

– The charging base supplied with the appliance is only designated for this appliance. Do not use it for other purposes. Only use the attached charging base for this appliance.
– Do not plug or unplug the charging base power cord to/from the adapter with wet hands!
– Never immerse the charging base into water or other liquids (not even partly) and do not wash it in running water!
– Charge the battery at a temperature close to the room temperature.
– Do not dispose the battery into fire. There is a risk of explosion!
– Never charge the appliance in direct sunlight or close to heat sources, and if the temperature is below 10 °C or above 40 °C, adversely affects the accumulator service life.
– Prevent hanging the power adapter cord loosely over desktop edge where children may reach it.
– The power cord of the adapter must not be damaged with sharp or hot objects or open fire, and must not be immersed into water or bent over sharp edges.
– Regularly check the condition of the charging base power cord.

Note

ETA a.s. is not a licensed provider of health and cosmetic care and does not have expertise in the field of treatment, diagnostics of the health condition and related effects or suitability for the use of appliances that may affect the health condition in any way. During any exercise, massage therapy or cosmetic intervention, there is a theoretical possibility of physical injury or, for example, worsening of the symptoms of existing diseases. By using this appliance, you agree that you use it at your own risk and assume all risks of injury or deterioration. You also agree to waive any claims (whether known or unknown) against ETA a.s. arising from improper use of this appliance or through negligence. Before using any appliances that may affect your health, first consult your doctor about the suitability of their use.

II. DESCRIPTION OF APPLIANCE (FIG. 1)

A – Brush body
A1 – Multifunctional button – on/off switch + on/off heating
A2 – button + (change in vibration intensity)
A3 – button − (change in vibration intensity)
A4 – Cleaning bristles
A5 – Operation and charging indicator light

B – USB cable *

C – Charging base
C1 – USB power supply connector

*USB cable: A source with USB terminal may be connected to USB cable (for example AC power adapter, backup power source, etc.).

III. INSTRUCTIONS FOR USE

Charging (fig. 2)
Before the first use or if the appliance was not used for a long time, charge it completely.

1) Make sure the appliance is switched off.
2) Connect the charging base **C1** USB cable **B** into the charge slot compatible AC wall adapter or mobile power) first and place the brush body **A** into the charging base **C**. The charging procedure is signalled by a flashing **A5** LED indicator. When the battery is fully charged, the **A5** LED indicator light will go off. Unplug the adaptor from the wall socket first and only then unplug the connector USB. For a full charge, the battery needs to be charged for approximately 12 hours. Depending on the cleaning mode used, a fully charged battery will provide approximately 2-2.5 hours of operation which corresponds to about 1-2 months when used twice a day for two minutes. While charging, the appliance cannot be in use. If the appliance is turned on and you start charging, the appliance shall switch off.
3) Do not exceed the designated charging time!

Caution

– When the battery of the accumulator is low and it needs to be recharged, the LED indicator **A5** starts flashing.
– When charged for the first time, or if the appliance was not in use for more than 3 months, it needs to be charged for 12 hours.
– The charging base also serves as a stand where you can place the brush after use. However, do not connect the base to the mains unless you wish to charge the brush. Do not leave the charging base connected to the mains permanently!
– The operating time is only approximate. The time depends on the condition of the battery, ambient temperature, age, method of charging, etc.
– Do not use USB ports on other devices (e.g. computer, laptop, tablet, mobile phone, etc.) to power the appliance. These devices do not have to be designed for current consumption of the appliance and could be damaged.

Use (fig. 3)
Put your favouring cleaning gel on your face or use water. Dip the cleaning parts of the brush (bristles or massage waves) in water. Then clean the individual parts of your face by circular motions. Do not press down the brush too much. Once you finish the cleaning, rinse your skin with clear water, or treat your skin with a suitable skin lotion. Use daily for better results.

Functions of control light	
In operation vibration	Fast blue
In operation vibration and heating	Fast red
Discharged status	Appliance stops and indicator light turns off. When you try to switch the appliance on, it shall remain off and indicator light flash „green“ 6 times
Charging	Fast green
After full charge	Off

CONTROL – button functions	
Switching on/off	Long pressing **A1**
Switching on/off heating	Short pressing **A1**
Change in vibration intensity + / –	Short pressing **A2** or **A3** (6 vibration intensities are available; each pressing changes the mode as follows: 1-2-3-4-5-6 / 6-5-4-3-2-1)
Other parameters	
Operation time	About 1.5-21.5 hours
Charging time	About 1.5 hour

IV. MAINTENANCE (FIG. 4)

The appliance must be cleaned after every use! Only wipe Charging base und USB cable (when disconnected from the electrical AC adapter) with a soft damp cloth. Do not use any abrasive or aggressive cleaning agents! For hygienic reasons, clean the appliance body thoroughly. However do not use any aggressive cleaning agents (agents with alcohol, thinners, etc.) or any agents based on clay, silicone or abrasive grainy agents. Clean the appliance surface (especially the silicone bristles) with a fine brush and soapy water, and then rinse under clear running water. Before storing the appliance, let it properly dry out. Store the brush, Charging base und USB cable at a safe, dry and dust-fee place, out of reach of children and incapacitated persons.

V. ENVIRONMENTAL PROTECTION

If the dimensions allow, there are labels of materials used for production of packing, components and accessories as well as their recycling on all parts. The symbols specified on the product or in the accompanying documentation mean that the used electrical or electronic products must not be disposed of together with municipal waste. For proper disposal, hand them over at special collection places where they will be accepted free of charge. Suitable disposal of the product can help to maintain valuable natural resources and to prevent possible negative impacts on the environment and human health, which could be the possible consequences of improper waste disposal. Ask for more details at the local authorities or at a collection site. Fines can be imposed for improper disposal of this type of waste in agreement with the national regulations. Dispose of the battery safely by means of collection networks intended for this purpose. Never dispose of the batteries by burning!

Taking out the battery
Only take out the battery from the appliance after it is fully discharged (i.e. let the appliance in operation until its motor stops), and after the end of the appliance's service life! The battery should not be removed and is not accessible during normal operation! First you have to "take off" the protective sleeve, and then to unscrew/remove the cover, disconnect the battery, and then take the battery out. To take off the sleeve, first cut it partially with a knife. However pay attention to prevent any cut injury.

The capacity of the product battery decreases over time. Decreasing of battery capacity occurs during normal use of the appliance and is considered usual wear and tear of the appliance. Decreasing battery capacity is not a defect of the appliance.

Expert service must do the large maintenance or to intervene into inside parts of the appliance! Non-observance of the instructions of the manufacturer cancels the right for repair!

VI. TECHNICAL DATA

Voltage (V)	Specified on the rating place
Appliance weight (g)	114
Appliance / Charging base protection class	III. / II.
Dimensions (H x D x W) in mm	33 x 146 x 54

The manufacturer reserves the right to change the technical specifications and accessories for the respective models.

WARNINGS AND SYMBOLS USED ON THE APPLIANCE, PACKAGING OR IN THE INSTRUCTIONS MANUAL:

HOUSEHOLD USE ONLY. DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS.

TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY.

The symbol indicates a WARNING.

Symbol means that the appliance may be rinsed under running water.

- Please read the instructions manual

- Removable power supply unit

Szónikus tisztító arckefe

eta 8353

Fenité

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Köszönjük, hogy termékünket választotta. A készülék használata előtt nagyon figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót, és lehetőség szerint a pénztári bizonylattal, csomagolással és a csomagolás belső részeivel együtt gondosan őrizze meg.

I. ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

– Az útmutató utasításait tekintse a készülék tartozékaként és juttassa el azt a készülék bármilyen további felhasználójának!
– A készüléket csak háztartási, vagy ahhoz hasonló célokra szabad használni! Nem alkalmazható kozmetikai szalonokban történő használatra, vagy egyéb kommersz alkalmazásra!
– Ezt a terméket 8 éves korú és idősebb gyemekek, továbbá csökkent fi zikai és mentális képességű vagy nem elegendő tapasztalattal és ismeretekkel rendelkező személyek is használhatják, amennyiben felügyelet alatt állnak vagy a készülék biztonságos használatára vonatkozóan megfelelő módon kioktatták őket és megértik az esetleges veszélyhelyzetek értelmezését. A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A felhasználó által történő tisztítást és karbantartást gyermekek nem végezhetik, ha nincsenek legalább 8 évesek és csak felügyelet mellett.
– A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel!
– Soha ne merítse a készüléket vízbe!
– A készüléket olyan módon használja, hogy azzal ne okozzon személyi sérülést, vagy a készülék károsodását!
– Soha ne használja a készüléket, ha az nem működik megfelelően, vagy leesett a földre és megsérült!
– A készüléket védje a portól, kémiai szerektől, nagy nedvességtől, folyékony kozmetikai szerektől, nagy hőmérséklet változásoktól és ne tegye ki közvetlen napsugárnak!
– A tartozékokat ne dugja bele semmilyen testnyílásba!
– A készüléket csak erre a típusra szánt tartozékokkal használja! Más tartozékok használata veszélyt jelenthetnek a kezelő személyre!
– A csomagoláson, illetve a készüléken található esetleges idegen nyelvű szövegek és képek magyarázata és fordítása a nyelv mutációjának végén található.

– **FIGYELEM**: olyan készülék használata esetén, amely nem egyezik meg a használati utasítással, sérülés veszély állhat elő!
– A készüléket ne használja más célokra, mint amire az készült és amit ezen utasítás leírása tartalmaz!
– A gyártó nem vállal felelősséget a készülék és annak tartozékainak helytelen kezeléséért (pl. sérülés, egészség károsítása) és nem garanciaköteles a fenti biztonsági figyelmezetések be nem tartása esetén! A készülék használata nem helyettesíti az orvosi ellátást!

SPECIÁLIS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

– Ne használja a készüléket,
- ha túl érzékeny, sérült, vagy ekcémás a bőre (pl. friss sebek, sérülések, égési sérülések, dagadt bőr, bőrbetegségek esetén)! A gyulladás elkerülése érdekében ne használja a készüléket, ha pattanásos a bőre!
- nem javasoljuk a kefét injekcióval kezelt bőrfelületen használni, pl. ha ezen a területen a közelmúltban sebészeti beavatkozás, vagy fiatalító plasztikai arckezelés történt (mint pl. botox, arcfeltöltés, stb.).
- olyan területeken, melyek egészségügyi kockázatot jelenthetnek (visszerek, szemölcsök, anyajegyek),
- ha tetoválás vagy sminktetoválás található az arcán,
– Ha tisztítás közben fájdalmat, vagy más kellemetlen érzést érez, vagy bármilyen más egészségügyi problémák lépnek fel, azonnal kapcsolja ki a készüléket és annak további használatát orvossal konzultálja!
– Ne használja a készüléket agresszív (pl. alkoholt tartalmazó) zselékkel együtt!
– Egy használat ne legyen 2-3 percnél hosszabb!
– A készüléket nem szabad bőrbetegségek gyógyítására használni!
– Ne használja a készüléket gyerekeknél, vagy olyan személyeknél, akik nem képesek az érzéseiket kimondani!
– Ne használja a készüléket szem, vagy más érzékeny testrész közelében!
– Hosszútávú használat égési, vagy bőr sérülést okozhat!

SPECIÁLIS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

– Tartsa a gyerekeket távol a készüléktől és az töltőegységl!
– A készülék nem rendelkezik saját töltővel, kizárólag USB-n keresztül tölthető (USB kimenettel rendelkező adapter, amely 5,0 V kimeneti feszültséggel és minimum 800 mA kimeneti árammal rendelkezik)! Csatlakozás előtt figyeljen az adott forráshoz tartozó utasításokra!
– Soha ne használja a készüléket, ha az adapter megsérült, nem működik megfelelően, leesett a földre, vagy

beleesett a vízbe! Ilyen esetekben forduljon szakszervizhez!

- Kiegészítő védelemként javasoljuk a fürdőszoba elektromos hálózatába áramvédőt (RCD) beépíteni, ami **30 mA** értékű kioldóárammal működik. Szaktanácsért forduljon revíziós, illetve elektromos szakemberhez!
- A készüléket és a becsatlakoztatott áramforrással ellátott alátétet nem szabad olyan helyen használni, ahol fürdőkádba, mosdóba, vagy medencébe eshet. Ha a készülék mégis vízbe esik, ne vegye azt ki a vízből! Mindenekelőtt kapcsolja ki a hálózati adapter csatlakozóját az el. dugaszoló aljzatból és csak azután vegye ki a vízből a készüléket. Ilyen esetekben a készüléket adja át szakszervizi vizsgálatokra, annak biztonságos és helyes működésének ellenőrzése céljából!
- Ha a készüléket fürdőszobában használja, használat után mindig húzza ki a tápkábelt az elektromos hálózatból, mert víz közelében az elektromos csatlakozás veszélyes lehet kikapcsolt állapotban is!
- A csomaghoz tartozó töltőegység kizárólag a készülék töltésére használja, ne használja más célra! Valamint a mellékelt töltőegység is kizárólag ehhez a készülékhez alkalmazza, más típusú töltőegység ne használjon a készülék töltéséhez (pl. más készüléktől származót)!
- A töltőegység ne csatlakoztassa nedves kézzel az el. dugaszoló aljzatba ill. ne húzza abból ki!

– A készüléket, vagy az töltőegység soha ne merítse vízbe, vagy más folyadékba (részben se) és ne mossa folyó víz alatt!
– Töltés közben meleg a készülék, ami normális.
– Töltse az akkumulátort szoba hőmérsékleten!
– Ne dobja be az akkumulátort tűzbe, illetve robbanás veszélyes helyre! 10 °C alatti és 40 °C fölötti környezetben való töltés negatívan befolyásolja az akkumulátor élettartamát.
– A készülék meleg felülettel rendelkezik! Olyan személyek, akik nem érezik jól a hőmérsékletet, legyenek óvatosak!
– A töltőbázis csak ehhez a készülékhez használható, ne használja azt más céllal! A készülékhez csak a hozzátartozó töltőbázist használja, ne töltse a készüléket más töltőbázissal (pl. más készülékhez tartozó bázissal)!
– A töltőbázist vízszintes pozícióban használja olyan helyeken, ahol a leesés veszélye nem áll fennt, megfelelő távolságban a hőforrásoktól (pl. kályha, kandaló, hősugárzók)!
– Ez a készülék nem cserélhető elemeket tartalmaz. Csak a készülék megsemmisítése előtt vegye ki az akkumulátorokat (lássa V. Fejezetet – ÖKOLÓGIA)! Az akkumulátor kapacitása automatikusan csökken az akkumulátor használatától függően.
– Rendszeresen ellenőrizze a tápkábel és a töltőbázis állapotát!
– Figyeljen arra, hogy az tápkábele ne lógjon le a munkalapról, ahol a gyerekek számára elérhető lehet!
– A csatlakozó vezetéket nem szabad éles, vagy forró tárgyakkal, nyílt lánggal megrongálni, nem szabad azt vízbe meríteni sem éles peremeken áthajlítani!

Megjegyzés

Az ETA a.s. társaság nem egészségügyi és kozmetikai ápolási engedéllyel rendelkező szolgáltató, és nem rendelkezik szakértelemmel a kezelés, az egészségi állapot diagnosztizálása és az ehhez kapcsolódó hatások, illetve az egészségi állapotot bármilyen módon befolyásoló készülékek használatára való alkalmasság terén. Bármilyen gyakorlat, masszázsterápia, vagy kozmetikai beavatkozás során elméletileg fennáll a fizikai sérülés, vagy például a meglévő betegségek tüneteinek súlyosbodásának lehetősége. A készülék használatával Ön beleegyezik, hogy saját felelősségére használja, és vállalja a sérülések, vagy az elhasználódás minden kockázatát. Ön beleegyezik abba is, hogy lemond minden (akár ismert, akár ismeretlen) követelésről az ETA a.s.-vel szemben, amely a készülék nem megfelelő használatából, vagy hanyagságból ered. Mielőtt bármilyen olyan készüléket használna, amely hatással lehet az egészségére, először konzultáljon orvosával a használat alkalmasságáról!

II. KEZELŐELEMEK LEÍRÁSA (1. ÁBRA)

A – Kefe teste

A1 – multifunkciós gomb – be/kikapcsoló + Melegítési
A2 – gomb + (rezgés intenzitás beállítása)
A3 – gomb – (rezgés intenzitás beállítása)
A4 – tisztító kefe
A5 – működési és töltési fényjelzők

B – USB kábel *

C – Töltőegység
C1 – töltő USB aljzat

* **USB Kábel**: USB aljzattal rendelkező forrás csatlakozása (pl. hálózati adapter, energiaforrás, stb.)

III. KEZELÉSI UTASÍTÁSOK

Töltés (2. ábra)
– Első használat előtt, vagy ha nem használta a készüléket hosszabb ideig, töltse fel az akkumulátort teljesen!
1) Ellenőrizze, hogy a készülék ki van-e kapcsolva!
2) Először csatlakoztassa a töltőberendezést az a megfelelő más töltő konnektorba vagy tartalék energia forrás, majd a kefe testjét **A** állítsa fel a töltőberendezés **C**. A töltést az **A5** fényjelző villogása jelzi. Az akkumulátor feltöltése után az **A5** indikátor kikapcsol. Húzza ki az adaptert az elektromos hálózatból és csak utána húzza ki a konnektort USB a töltő aljzat lévő. Az akkumulátor teljes feltöltéséhez a készüléket mintegy 12 órán át kell feltölteni. Az alkalmazott tisztítási módtól függően a teljesen feltöltött akkumulátor körülbelül 2-2,5 órás működési időt biztosít, ami a naponta 2x2 perces használattal kb 1-2 hónapi működési időnek felel meg.Töltés közben nem lehet a készüléket használni! Ha be van kapcsolva a készülék és elkezdi azt tölteni, a készülék ki fog kapcsolni.
3) Ne lépje túl a javasolt töltési időt!

Figyelmeztetés
– Ha az akkumulátor lemerül és szükségessé válik azt újra feltölteni, a fényjelző elkezd villogni **A5**.
– Az első feltöltéskor, vagy akkor, ha a készülék három hónap alatt nem került feltöltésre, akkor a készüléket 12 órán át kell feltölteni.
– A töltőberendezés egyúttal állványként is szolgál, amelyre a kefét annak használata után elhelyezheti. Ne kapcsolja be azt az el. hálózatra, ha a kefét nem akarja feltölteni. Ne hagyja a töltőberendezést állandóan hálózatra csatlakoztatott állapotban!
– A közölt működési idő csak tájékoztató jellegű. Függ, az adott akkumulátor állapotától, külső hőmérséklettől, az akkumulátor életkorától, annak töltési módjától, stb.
– A készülék töltéséhez ne használjon más eszközökön lévő USB aljzatokat (pl. számítógép, notebook, tablet, mobiltelefon, stb.). Lehetséges, hogy ezeket az eszközöket nem tervezték más készülékek töltésére. Ellenkező esetben az eszközök károsodását okozhatja.

Használat (3. ábra)
Kenje az arcára kedvenc tisztító zseléjét, vagy nedvesítse be az arcát! Vizezze be a tisztító kefét is! Utána lassan tisztítsa az arcát! Ne nyomja túl a kefét! Befejezés után mossa meg az arcát tiszta vízzel és esetleg használjon egy arra megfelelő arckrémet! Használja naponta a jobb eredmény érdekében!

Működési fényjelző funkciói	
Működés közben rezgés	Villogó kék
Működés közben rezgés és melegítési	Villogó piros
Lemerült állapot	Készülék megáll és a fényjelző kikapcsol. Kapcsoló gomb megnyomásánál 6x felvillog „zöld“, de a készülék nem kapcsol be.
Töltés	Zöld világít
Teljes feltöltésnél	Nem világít
VEZÉRLÉS – gombok funkciói	
Bekapcsolás/Kikapcsolás	**A1** hosszabb megnyomása
Bekapcsolás/Kikapcsolás melegítési	**A1** rövid megnyomása
Rezgés intenzitás változása + / –	**A2** vagy **A3** rövid megnyomása (6 intenzitás elérhető; következő a sorrend: 1-2-3-4-5-6 / 6-5-4-3-2-1)
Egyéb paraméterek	
Működési idő	Kb. 1,5-21,5 óra
Töltési idő	Kb. 1,5 óra

IV. KARBANTARTÁS (4. ÁBRA)

A készüléket szükséges minden használat után megtisztítani! Az kefe teste, töltőegység és USB kábelt (ha nincs csatlakoztatva a hálózathoz) puha nedves ruhával törölje át! Ne használjon durva és agresszív tisztítószereket! Higiéniai okokból szükséges a készülék testét alaposan letisztítani! Ne használjon semmilyen agresszív tisztítószert (alkoholos, oldószeres, stb.), szilikonos, vagy csiszoló szereket! A készülék felületét (és speciálisan a szilikonos kefét) tisztítsa finom, enyhe szappanos vízzel és utána öblítse le tiszta vízzel! Tárolás előtt hagyja a készüléket rendesen megszáradni! A kefét, Töltőegység és az USB kábelt tárolja biztonságos, száraz és por nélküli helyen, gyerekektől távol!

V. ÖKOLÓGIA

Ha a méretek megengedik, akkor a csomagolóanyagokon, a komponenseken és a tartozékokon valamennyi darabra rányomtatottak az anyagjelzések, illetve azok újrahasznosítási jelzései. A terméken vagy annak kísérő dokumentációjában feltüntetett jelzések azt jelentik, hogy az elhasználódott elektromos és elektronikus termékeket nem szabad a kommunális hulladékokkal együtt ártalmatlanítani. A helyes ártalmatlanítás céljából adja le azokat az arra kijelölt hulladékgyűjtő helyeken, ahol azokat ingyenesen veszik át. A termékek helyes ártalmatlanításával értékes természeti forrásokat segít megőrizni és megelőzi azok nem megfelelő ártalmatlanításból következő potenciálisan negatív hatásait a környezetre és az emberi egészségre. További részleteket kérjen a helyi önkormányzattól vagy a legközelebbi

hulladékgyűjtő helyen. Ezen hulladék anyagok helytelen ártalmatlanítása néhány ország előírásai szerint pénzbírsággal is járhat. Biztonságosan dobja el a használt akkumulátort, az arra a célra kijelölt speciális gyűjtőbe! Ne égesse el az akkumulátort!

A termék akkumulátorának kapacitása fokozatosan csökken. Az akkumulátor kapacitása a készülék normál használata során csökken, és a készülék elhasználódásának minősül. Az akkumulátor kapacitásának csökkenése nem minősül a készülék meghibásodásának.

Akkumulátor eltávolítása
Az akkumulátort vegye ki a készülékből, ha teljesen lemerült (azaz hagyja a készüléket működni, amíg teljesen meg nem áll a motorja) és ha a készülék élettartama lejárt! Általános működésnél az akkumulátort nem kell kivenni! Először el kell távolítani a védő borítást, utána modell szerint lecsavarni/eltávolítani a kupakot, szétcsatlakoztatni az akkumulátort és kivenni azt! A borítás eltávolítása után javasoljuk, hogy a borítást óvatosan vágja le! Ez a készülék nem cserélhető elemeket tartalmaz.

VI. MŰSZAKI ADATOK

Feszültség (V)	Típus címkéjén látható
Készülék súlya (g)	114
Védőosztály / Töltőegység	III. / II.
Méretek (M x H x Sz); mm	33 x 146 x 54

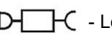
A technikai specifikációk és modell szerinti esetleges tartozékok változtatásának jogát a gyártó fenntartja!

A KÉSZÜLÉKEN, ANNAK CSOMAGOLÁSÁN VAGY ÚTMUTATÓJÁBAN TALÁLHATÓ FIGYELMEZTETÉSEK ÉS SZIMBÓLUMOK:

HOUSEHOLD USE ONLY – Csak háztartásokon belüli használatra.
DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS – Ne merítse vízbe vagy más folyadékba.

TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY. Fulladásveszély. Tartsa a PE zacskót gyermekektől elzárt helyen. A zacskó nem játékszer. Ne használja ezt a zacskót bölcsőkben, kiságyakban, babakocsikban, vagy gyerek járókákban.

Az szimbólum FIGYELMEZTETÉST jelent. szimbólum azt jelenti, hogy a készüléket lehet csap alatt tisztítani.

- Olvassa el a használati utasítást  - Leválasztható töltő egység

Szczoteczka soniczna do oczyszczania twarzy
eta 8353

Fenité

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu. Przed rozpoczęciem użytkowania, należy uważnie przeczytać wszystkie instrukcje i zachować je na przyszłość. Dotyczy to także dowodu zakupu oraz – jeśli to możliwe – wszystkich części oryginalnego opakowania.

I. OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

– Instrukcje zawarte w podręczniku należy uważać za część urządzenia i przekazać każdemu innemu użytkownikowi urządzenia.
– Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego i podobnego! Nie jest przeznaczone do wykorzystania w salonie piękności lub innego wykorzystania komercyjnego!
– Z urządzenia mogą korzystać dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby z ograniczonymi zdolnościami fizycznymi lub umysłowymi, a także nieposiadające wiedzy lub doświadczenia w użytkowaniu tego typu urządzeń pod warunkiem, że będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane na temat bezpiecznego korzystania z tego urządzenia oraz zagrożeń wiążących się z jego używaniem. Dzieciom nie wolno bawić się z urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja wykonywane przez użytkownika nie powinny być wykonywane przez dzieci, chyba że są one starsze niż 8 lat i pod nadzorem.
– Przy manipulowaniu z urządzeniem należy postępować w taki sposób, aby uniknąć obrażeń ciała lub uszkodzenia urządzenia.
– Nigdy nie używać urządzenia, gdy nie działa prawidłowo, jeśli spadło na ziemię i zostało uszkodzone.
– Urządzenie należy chronić przed kurzem, chemikaliami, nadmierną wilgocią, potrzebami toaletowymi, agresywnymi płynami kosmetycznymi dużymi zmianami temperatury i nie wystawiać go na działanie promieni słonecznych.
– Urządzenia ani akcesoriów nie wkładać do wszelkich cielesnych otworów.
– Nigdy nie używaj urządzenia do innego celu niż ten, do którego jest przeznaczone i opisane w niniejszej instrukcji!
– Używaj urządzenia wyłącznie z akcesoriami przeznaczonymi dla tego typu. Korzystanie z akcesoriów niezatwierdzonych może spowodować obrażenia.

– **OSTRZEŻENIE**: W przypadku niewłaściwego użytkowania urządzenia, które nie jest zgodne z instrukcją, istnieje ryzyko zranienia.
– Teksty w języku obcym i rysunki pojawiające się na opakowaniu lub produkcie są przetłumaczone i wyjaśnione na końcu niniejszej mutacji językowej.
– Producent nie odpowiada za szkody powstałe w wyniku niewłaściwego posługiwania się urządzeniem (np. zranienia, urazy na zdrowiu) i nie ponosi odpowiedzialności z tytułu gwarancji w przypadku niezastosowania się do powyższych środków ostrożności. Używanie tego urządzenia nie zastępuje opieki lekarskiej.

SPECJALNE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

– Nie należy używać urządzenia do skóry wrażliwej, uszkodzonej lub z wypryskami (takiej jak świeże blizny, różne rany, oparzenia, zaczerwienienie, obrzęk twarzy, choroby skóry...). Aby zapobiec rozprzestrzenianiu się mikro zapaleń, nie należy używać szczoteczki do skóry trądzikowej. Nie zalecamy używania szczoteczki do skóry traktowanej za pomocą zastrzyków, jeśli w tych miejscach przeszedłaś zabieg chirurgiczny lub odmłodzenie twarzy (takie jak botox, wypełniacz twarzy, nici na twarz itp.).
– Jeśli poczujesz ból lub nieprzyjemne odczucia podczas czyszczenia, lub wystąpią jakiekolwiek inne problemy zdrowotne, natychmiast wyłącz urządzenie i skonsultuj się z lekarzem lub dermatologiem w celu dalszego postępowania.
– Nie używać urządzenia z żelami złuszczającymi lub agresywnymi (np. z alkoholem)!
– Nie używać urządzenia dłużej niż 2-3 minuty przy jednym użyciu!
– Urządzenia nie stosuje się do leczenia objawów chorobowych skóry. Korzystanie z urządzenia skonsultować można z lekarzem.
– Z urządzenia nie powinny korzystać dzieci, osoby niekompetentne lub osoby, które nie są w stanie wyrazić swoich uczuć.
– Nie używać w pobliżu oczu lub innych wrażliwych części ciała.
– Długotrwałe stosowanie może powodować oparzenia i poranienie skóry.

SZCZEGÓLNE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

– Urządzenie nie ma własnego źródła ładowania, jest zaprojektowane do ładowania tylko ze źródła USB (zasilacz z wyjściem USB, komputer z wyjściem USB, z napięciem wyjściowym 5,0 V i prądem wyjściowym, co najmniej 800 mA), przed podłączeniem należy zapoznać się z instrukcjami producenta tych źródeł ładowania.
– Jeśli urządzenie jest używane w łazience, po użyciu musi być odłączone od sieci przez wyciągnięcie wtyczki z gniazdka.

Urządzenie znajdujące się w pobliżu wody stanowi zagrożenie, nawet wtedy, gdy jest wyłączone.

- Urządzenie i podstawa ładująca muszą być przechowywane z dala od dzieci.
- Aby zapewnić dodatkową ochronę, zalecamy zainstalowanie do obwodu elektrycznego w łazience wyłącznika różnicowoprądowego (RCD) ze znamionowym prądem zadziałania nie większym niż 30 mA. Skonsultuj się z technikiem rewizyjnym lub elektrykiem.
- Urządzenie z dołączonym podstawa ładująca nie może być stosowane w miejscach, gdzie może spaść do wanny, zlewu lub basenu. Jeżeli urządzenie wpadło do wody, nie należy go wyciągać! Po pierwsze, należy odłączyć zasilacz od sieci, dopiero potem wyjąć. W takich przypadkach potrzeba odnieść urządzenie do specjalistycznego serwisu w celu sprawdzenia jego bezpieczeństwa i prawidłowego działania.

– Podstawa ładująca nie podłączać do gniazdka elektrycznego i nie wyjmować z gniazdka mokrymi rękami.
– Urządzenia posiada ogrzewaną powierzchnię. Ludzie nieczujący ciepła muszą być ostrożni podczas korzystania z urządzenia.
– Urządzenia lub stacja ładująca nigdy nie zanurzać w wodzie, lub innych cieczach (nawet częściowo) i nie myć pod bieżącą wodą!
– Podstawa ładując dostarczony z urządzeniem jest przeznaczony wyłącznie do tego urządzenia, nie należy używać go do innych celów. Jednocześnie do urządzenia używać wyłącznie dostarczonego podstawa ładując, do ładowania nie używać innego typu zasilacza (tzn. z innego urządzenia).
– Podczas ładowania urządzenie jest ciepłe, co jest absolutnie normalne.
– Ładowanie akumulatora wykonywać w normalnej temperaturze pokojowej.
– Regularnie sprawdzaj stan przewodu zasilającego adaptera.
– Nie wrzucaj akumulatora do ognia. Niebezpieczeństwo wybuchu!
– Nie należy ładować urządzenia na pełnym słońcu lub w pobliżu źródeł ciepła, a jeśli temperatura wynosi poniżej 10 °C lub powyżej 40 °C, ma negatywny wpływ na trwałość akumulatora.

– Podstawę ładującą używać tylko w położeniu poziomym, w miejscach, gdzie nie ma ryzyka jej przewrócenia, z dala od źródeł ciepła (np. grzejniki, piec, kominek, ogrzewanie).
– To urządzenie zawiera baterie, których nie można wymienić. Akumulator jest wyjmowany tylko wtedy, gdy urządzenie ma być zlikwidowane (patrz rozdz. V. EKOLOGIA).
– Nie dopuszczaj, aby przewód zasilający luźno wisiał pad krawędzią powierzchni roboczej, gdzie mogą dosięgnąć dzieci.
– Przewód zasilający nie może być uszkodzony przez ostre lub gorące przedmioty, otwarty ogień. Nie zanurzać w wodzie lub nie zginać przez ostre krawędzie.

Uwaga

Spółka ETA a.s. nie jest licencjonowanym dostawcą opieki zdrowotnej i kosmetycznej i nie posiada wiedzy fachowej w zakresie leczenia, diagnozowania stanu zdrowia i z tym związanego działania lub stosowności użycia urządzeń, które mogą mieć jakikolwiek wpływ na stan zdrowia. Podczas jakiegokolwiek ćwiczenia, terapii masażowej, lub zabiegu kosmetycznego istnieje teoretyczna możliwość zranienia fizycznego lub np. pogorszenia objawów już istniejących chorób. Używając tego urządzenia klient wyraża zgodę na to, że używa go na własne ryzyko i przyjmuje wszelkie ryzyka zranienia lub pogorszenia stanu zdrowia na siebie. Wyraża również zgodę na zwolnienie od jakichkolwiek roszczeń (znanych i nieznanych) spółki ETA a.s., które wynikają z nieprawidłowego używania tego urządzenia lub z zaniedbania. Przed użyciem jakichkolwiek urządzeń, które mogą mieć wpływ na stan zdrowia, należy najpierw zasięgnąć porady swojego lekarza.

II. OPIS URZĄDZENIA (RYS.1)

A – Korpus szczoteczki

A1 – przycisk wielofunkcyjny - przełącznik włączenia/ wyłączenia + zmiana intensywności wibracji + Funkcja ogrzewania

A2 – przełącznik **+** zmiana intensywności wibracji

A3 – przełącznik **–** zmiana intensywności wibracji

A4 – włosie czyszczące

A5 – sygnalizacje świetlne działania i ładowania

B – Kabel USB *

C – Stacja ładująca

C1 – gniazdo USB zasilania

* **Kabel USB:** do tego kabla USB podłączyć źródło z USB (na przykład zasilacz sieciowy prądu przemiennego, zapasowe źródło energii itp.).

III. INSTRUKCJA OBSŁUGI

Ładowanie (rys. 2)

– Przed pierwszym użyciem lub jeśli nie korzystano z urządzenia przez dłuższy czas, należy naładować je całkowicie.

1) Upewnić się, że urządzenie jest wyłączone.

2) Najpierw należy podłączyć dołączony kabel USB **B** do gniazda ładowania **C1** i wtedy podłączyć kabel stację ładującą do zgodnej z wymaganymi parametrami ładowarki sieciowej lub do mobilny bank energii a potem korpus szczoteczki **A** włożyć do stacji ładującej **C**. Ładowanie sygnalizowane jest miganiem lampki kontrolnej **A5**. Po naładowaniu akumulatora lampka kontrolna **A5** zgaśnie. Odłączyć zasilacz z gniazdka elektrycznego, a dopiero potem odłączyć USB złącze z urządzenia. Do pełnego naładowania akumulatora potrzeba pozostawić urządzenie w ładowarce około 12 godzin. W zależności od sposobu czyszczenia tzn. użycia trybu czyszczenia, w pełni naładowany akumulator zapewnia czas pracy około 2-2,5 godziny, co podczas używania 2x dziennie przez 2 minuty wynosi około 1-2 miesiące. Urządzenia nie można używać podczas ładowania. Jeśli urządzenie jest włączone i rozpocznie się ładowanie, urządzenie zostanie wyłączone.
3) Nie przekraczać określonego czasu ładowania!

Ostrzeżenie

– Gdy akumulator jest rozładowany i wymaga ponownego naładowania, zacznie lampka kontrolna **A5** migać.
– Podczas pierwszego ładowania lub, jeżeli urządzenie nie było naładowane ponad trzy miesiące, urządzenie musi być ładowane przez 12 godziny.
– Stacja ładująca służy również, jako stojak, na którym można postawić szczoteczkę po użyciu. Nie należy jednak podłączać do gniazdka, jeśli nie chcesz ładować szczoteczki. Nie należy pozostawiać stacji ładującej, podłączonej do sieci elektrycznej stale!
– Czas pracy jest określony tylko w przybliżeniu. W zależności od stanu akumulatora, temperatury otoczenia, czasu użytkowania, sposobu ładowania itd.
– Do zasilania urządzenia nie używać portów USB na innych urządzeniach (np. komputer, laptop, tablet, telefon komórkowy, itp.). Te urządzenia nie muszą być skonstruowane na pobór prądu urządzenia i mogłoby dojść do ich uszkodzenia.

Użycie (rys. 3)
Nałożyć swój ulubiony żel oczyszczający na twarz lub zwilżyć twarz wodą. Do wody namoczyć również część czyszczącą szczoteczki. Następnie okrężnymi ruchami powoli czyścić poszczególne części twarzy, nie naciskać zbyt mocno na szczoteczkę. Po skończeniu oczyszczania przemyć skórę czystą wodą i, jeśli to konieczne, nałożyć odpowiedni krem do skóry. Dla uzyskania lepszego efektu używać codziennie.

Funkcja sygnalizacji świetlnej	
Podczas działania wibracji	Świecenie niebiesko
Podczas działania wibracji i ogrzewania	Świecenie czerwono
Stan rozładowany	Urządzenie zatrzyma się i kontrolka zgasną. Podczas próby włączenia około 6 razy zamigają kontrolka i urządzenie się nie włączy.

Ładowanie	Ciągłe zielone świecenie
Po pełnym naładowaniu	Nie świeci
STEROWANIE - funkcje przycisków	
Włączenie/ Wyłączenie	Dłuższe naciśnięcie **A1**
Włączenie/ Wyłączenie ogrzewania	Krótkie naciśnięcie **A1**
Zmiana intensywności wibracji + / –	Krótkie naciśnięcie **A2** lub **A3** (dostępne są 6 poziomy wibracji; każde naciśnięcie zmienia je w następujący sposób: 1-2-3-4-5-6 / 6-5-4-3-2-1
Pozostałe parametry	
Czas pracy	ok. 1,5-21,5 godzinę
Czas ładowania	ok. 1,5 godzinę

IV. KONSERWACJA (RYS. 4)

Urządzenie należy wyczyścić po każdym użyciu! Przetrzeć, stacja ładująca i kabel USB (tylko, gdy jest odłączony od gniazda elektrycznego) za pomocą miękkiej, wilgotnej szmatki. Nie używać ostrych i agresywnych detergentów! Ze względów higienicznych korpus urządzenia należy dokładnie oczyścić. Nie należy jednak używać żadnych agresywnych środków czyszczących (z alkoholem, rozcieńczalnik itp.) ani środków na bazie gliny, silikonu ani granulatów ściernych. Umyć powierzchnię urządzenia (zwłaszcza włosie silikonowe) miękką szczoteczką z mydlinami, a następnie umyć pod czystą, bieżącą wodą. Przed przechowywaniem urządzenie powinno prawidłowo wyschnąć. Przechowywać szczotkę i kabel USB w bezpiecznym, suchym i wolnym od kurzu miejscu, niedostępnym dla dzieci i nieodpowiedzialnych osób. Etui podróżne **C** służy do bezpiecznego przechowywania urządzenia i akcesoriów.

V. EKOLOGIA

Jeżeli tylko pozwoliły na to rozmiary, na wszystkich elementach wydrukowano znaki materiałów zastosowanych do produkcji opakowań, komponentów i wyposażenia, jak również ich przetwarzania wtórnego. Symbole umieszczone na produktach lub w załączonej dokumentacji oznaczają, że zastosowanych elementów elektrycznych lub elektronicznych nie można poddawać utylizacji wraz z odpadem komunalnym. Produkt należy odnieść do specjalnych punktów zbiorczych, w których będą przyjęte bez opłaty. Dzięki poprawnej utylizacji pomogą Państwo zachować cenne źródła i pomogą w profilaktyce ewentualnych negatywnych wpływów na środowisko naturalne i zdrowie ludzkie. W celu uzyskania innych szczegółowych informacji dotyczących utylizacji należy zwrócić się do najbliższego urzędu lub punktu zbiorczego. Niewłaściwy sposób utylizacji urządzenia może podlegać karze – zgodnie z przepisami krajowymi i międzynarodowymi. Bezpieczne usuwanie zużytych akumulatora, za pośrednictwem specjalnych punktów zbiórki. Nigdy nie wrzucać akumulatorado ognia!

Wyjmowanie akumulatora
Akumulator można wyjąć z urządzenia dopiero po całkowitym rozładowaniu (np. pozostawić uruchomione urządzenie do momentu zatrzymania silnika) i po zakończeniu żywotności urządzenia! Podczas normalnej pracy nie wyjmuje się akumulatora i jest on niedostępny! Najpierw należy zdjąć osłonę ochronną i odkręcić/ zdjąć osłonę zgodnie z modelem, odłączyć akumulator, a następnie wyjąć. Aby zdjąć osłonę, zaleca się przeciąć ją nożem. Uważać jednak, aby uniknąć zranienia. To urządzenie zawiera baterie, których nie można wymienić.

Rozległą konserwację lub konserwację, która wymaga ingerencji do wewnętrznej części urządzenia, może wykonać wyłącznie specjalistyczny serwis!

Pojemność akumulatora produktu stopniowo maleje. Zmniejszenie pojemności akumulatora występuje podczas normalnego użytkowania urządzenia i jest uważane za zużycie urządzenia. Zmniejszenie pojemności akumulatora nie stanowi wady urządzenia.

VI. DANE TECHNICZNE

Napięcie (V)	wskazane na tabliczce znamionowej
Waga urządzenia (g)	114
Urządzenie / Stacja ładująca klasy ochrony	III./ II.
Wymiary (V x D x Š); mm	33 x 146 x 54

Zmiana specyfikacji technicznych i akcesoriów w zależności od modelu produktu jest zastrzeżona przez producenta.

OSTRZEŻENIA I SYMBOLE UŻYTE NA URZĄDZENIACH, OPAKOWANIACH LUB W INSTRUKCJI:

HOUSEHOLD USE ONLY – Tylko do zastosowania w gospodarstwie domowym. DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS – Nie zanurzać do wody lub innych cieczy.

TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY. Niebezpieczeństwo uduszenia. Tego worka nie należy używać w kołyskach, łóżeczkach, wózkach lub kojcach dziecięcych. Torebkę z PE położyć w miejscu będącym poza zasięgiem dzieci. Torebka nie służy do zabawy!

Symbol oznacza OSTRZEŻENIE.

Symbol oznacza, że można czyścić urządzenie pod wodą z kranu.

- Zapoznaj się z instrukcją obsługi

- Zdejmowana jednostka zasilająca

Ultraschall-Gesichtsbürste

eta 8353

Fenité

BEDIENUNGSANLTEITUNG

Sehr geehrter Kunde, wir bedanken uns, dass Sie unser Produkt gekauft haben. Bewahren Sie bitte diese Anleitung zusammen mit dem Kassenbeleg und je nach den Möglichkeiten auch mit der Verpackung und dem Inhalt auf.

I. SICHERHEITSHINWEISE UND WARNUNGEN

– Die Anweisungen der Anleitung betrachten Sie als Teil des Elektrogerätes und übergeben Sie die Anleitung einem jeden weiteren Nutzer.
– Das Gerät ist ausschließlich zur Nutzung in privaten Haushalten bestimmt! Es ist nicht zur Verwendung in kosmetischen Salons oder zu kommerziellen Zwecken konstruiert!
– Dieses Gerät kann von Kindern ab dem Alter von 8 Jahren und von Menschen mit verminderten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit Mangel an Erfahrung und Wissen bedient werden, sofern sie während der Gerätebenutzung beaufsichtigt werden oder unterwiesen wurden, wie das Gerät in einer sicheren Weise zu nutzen ist und wenn sie die möglichen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
– Tauchen Sie das Gerät nie ins Wasser!
– Verwenden Sie das Gerät so, dass es zu keiner Verletzung von Personen oder Beschädigung des Gerätes kommt.
– Verwenden Sie das Gerät nicht, falls es nicht richtig funktioniert, auf den Boden gefallen ist und beschädigt wurde.
– Schützen Sie das Gerät vor Staub, Chemikalien, übermäßiger Feuchtigkeit, Desinfektionsmitteln, aggressiven Flüssigkeiten, großen Temperaturschwankungen und gegen direkte Sonneneinstrahlung.
– Stecken Sie das Gerät oder das Zubehör in keine Körperöffnungen.
– Verwenden Sie das Gerät nie zu anderen Zwecken, als in der Bedienungsanleitung beschrieben!
– Verwenden Sie das Gerät ausschließlich mit dem für diesen Typ bestimmten Zubehör. Die Verwendung von nicht autorisiertem Zubehör kann zu Verletzungen führen.

– ACHTUNG: Bei unsachgemäßer Verwendung des Gerätes besteht Verletzungsgefahr.
– Eventuelle fremdsprachige Texte und Bilder an den Verpackungen oder am Gerät sind am Ende dieses Dokuments erklärt und übersetzt.
– Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung des Gerätes entstehen - z.B. Verletzungen oder Gesundheitsschäden. Im Falle der Nicht-Einhaltung der oben aufgeführten Sicherheitsanweisungen kann die Garantie erlöschen. Die Verwendung dieses Gerätes ist nicht als Ersatz ärztlicher Behandlung anzusehen.
– Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie eine sensible, geschädigte oder zu Ekzemen neigende Haut besitzen – z.B. neue Narben, verschiedene Risse, Verbrennungen, rote Stellen, geschwollene Wangen, Hauterkrankungen. Bei Akne ist die Verwendung des Gerätes zu vermeiden. Nach Gesichtsbehandlungen und chirurgischen Eingriffen (z.B. Botox-Injektionen, Gesichtsästhetik, Gesicht-Faltenlifting usw.) sollte die Bürste nicht angewendet werden. Ist die Reinigung unangenehm, verspüren Sie Schmerz oder tretengesundheitliche Probleme auf, schalten Sie das Gerät sofort aus und besprechen Sie die weitere Verwendung mit dem behandelnden Arzt oder Dermatologen.
– Das Gerät dient nicht zur Behandlung von Hauterkrankungen. Besprechen Sie die Verwendung des Geräts mit dem behandelnden Arzt.
– Verwenden Sie das Gerät nicht an Kindern, an nicht zurechnungsfähigen Personen oder Personen, die ihre Gefühle nicht ausdrücken können.
– Verwenden Sie das Gerät nicht mit aggressiven Flüssigkeiten (z.B. mit Alkohol)!
– Verwenden Sie das Gerät nicht in Augennähe oder anderen empfindlichen Körperteilen.
– Eine Anwendung sollte nicht länger als 2-3 Minuten dauern!
– Längere Verwendung kann eine Hautverletzung zur Folge haben.

SPEZIELLE SICHERHEITSANWEISUNGEN

- Halten Sie Kinder außerhalb der Reichweite des Gerätes und seines Anschlusses.
- Das Gerät hat kein eigenes Netzteil, es wird lediglich von einer USB-Quelle (Netzteil mit USB-Anschluss, PC mit USB-Anschluss) mit Ausgangsspannung von 5,0 V und mit Ausgangsstrom von minimal 800 mA aufgeladen. Achten Sie bitte vor Anschluss auf die Hinweise des Herstellers der Einspeisequellen.
- Trennen Sie das Gerät vom Netz/ vom Netzteil, wenn es unbeaufsichtigt ist und vor jeder Reinigung.

- Zur Absicherung des ergänzenden Schutzes empfehlen wir eine Stromsicherung FI (RCD) mit dem Nennstrom nicht höher als 30 mA in den elektrischen Einspeisungskreis des Badezimmers zu installieren.
- Lassen Sie sich dazu von einem Elektriker bzw. Techniker beraten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht bei Beschädigung, Absturz oder eingedrungenem Wasser. In solchen Fällen bringen Sie das Gerät in eine Fachwerkstatt zur Überprüfung des sicheren Betriebs und der Funktion.
- Das angeschlossene Gerät darf nicht an Stellen verwendet werden, an denen es mit Wasser in Berührung kommen kann (z.B. Badewanne, Waschbecken, Schwimmbad). Fällt das Gerät trotzdem ins Wasser, berühren Sie es oder das Wasser nicht! Trennen Sie zuerst den Anschluss/ das Netzteil von der el. Steckdose und im Anschluss entnehmen Sie das Gerät. In solchen Fällen bringen Sie das Gerät in eine Fachwerkstatt, um die Funktion überprüfen zu lassen.
- Wird das Gerät im Badezimmer aufgeladen, ist es notwendig, es nach dem Aufladen vom elektrischen Netz zu trennen. In der Nähe von Wasser stellt das Gerät selbst im ausgeschalteten Zustand eine Gefahr dar.

– Tauchen Sie den Anschluss/ das Netzteil nie ins Wasser oder andere Flüssigkeiten (auch nicht teilweise) und spülen Sie es nicht unter laufendem Wasser ab!

– Schließen Sie das Netzteil nie mit nassen Händen an.

– Beim Aufladen erwärmt sich das Gerät - das ist ein normaler Zustand.
– Der Anschluss ist lediglich für dieses Gerät bestimmt, verwenden Sie ihn nicht zu anderen Zwecken. Verwenden Sie zusammen mit diesem Gerät ausschließlich den damit gelieferten Anschluss, verwenden Sie zum Aufladen keinen anderen Anschlusstyp (z.B. von einem anderen Gerät).
– Führen Sie das Aufladen des Akkus bei üblicher Zimmertemperatur durch.
– Werfen Sie den Akku nicht ins Feuer. Es besteht Explosionsgefahr!
– Setzen Sie das Gerät beim Laden nie direkter Sonneneinstrahlung aus und halten Sie es von Wärmequellen fern. Eine Temperatur unter 10 °C oder über 40 °C beeinflusst die Betriebsdauer des Akkus ungünstig.
– Dieses Gerät hat die ausgewärmte Oberfläche. Personen, die sich der Hitze nicht bewusst sind, müssen bei der Verwendung dieses Geräts vorsichtig sein.
– Stecken Sie den Stecker der Anschlussleitung nicht mit nassen Händen in die elektrische Netzteil und ziehen Sie ihn nicht an der Anschlussleitung aus der elektrischen Netzteil!
– Tauchen Sie die Ladestation niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten (noch teilweise) und nicht unter fließendem Wasser waschen!
– Verwenden Sie die Ladestation nur in horizontaler Position und fern von Wärmequellen (z.B. Ofen, Kamin, Wärmestrahler).
– Dieses Gerät enthält Batterien, die nicht austauschbar sind. Nehmen Sie die Akkus nur heraus, wenn das Gerät entsorgt werden soll (siehe Absatz V. UMWELT). Die Nutzkapazität verringert sich in Abhängigkeit von der Verwendungsweise des Akkumulators.
– Kontrollieren Sie regelmäßig den Zustand der Anschlussleitung des Gerätes.
– Dieses Gerät hat die ausgewärmte Oberfläche. Personen, die sich der Hitze nicht bewusst sind, müssen bei der Verwendung dieses Geräts vorsichtig sein.
– Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des USB-Anschlusses.
– Verhindern Sie, dass das Anschlusskabel nicht in die Reichweite von Kindern geraten kann.
– Das Anschlusskabel darf nicht durch scharfe oder heiße Gegenständen beschädigt werden.

Hinweis

ETA a.s. ist kein zugelassener Anbieter von Gesundheits- oder Schönheitspflege und verfügt daher nicht über Fachkenntnisse in der Behandlung oder in der Diagnose von Gesundheitszuständen. Ebenso wenig verfügt ETA a.s. über Fachkenntnisse mit den damit verbundenen Auswirkungen oder der Angemessenheit der Verwendung von Geräten, die den Gesundheitszustand in irgendeiner Weise beeinflussen können. Bei allen Übungen, Massagen oder kosmetischen Eingriffen besteht theoretisch die Möglichkeit einer körperlichen Schädigung oder z. B. einer Verschlimmerung der Symptome von bereits bestehenden Krankheiten. Durch die Verwendung dieses Geräts stimmen Sie zu, dass Sie es auf eigenes Risiko verwenden und alle Risiken von Verletzungen oder Verschlechterungen übernehmen. Sie stimmen auch zu, auf alle Ansprüche (ob bekannt oder unbekannt) gegen ETA a.s. zu verzichten, die sich aus unsachgemäßer Verwendung dieses Geräts oder aus Fahrlässigkeit ergeben. Bevor Sie Geräte verwenden, die Ihre Gesundheit beeinträchtigen können, konsultieren Sie zuerst Ihren Arzt über die Eignung ihrer Verwendung.

II. BESCHREIBUNG DES GERÄTES (ABB. 1)

A – Bürstenkörper
A1 – Multifunktionstaste ⬬ – Schalter EIN/AUS + Funktion für Erwärmung
A2 – Taste **+** Änderung der Vibrationsintensität
A3 – Taste **–** Änderung der Vibrationsintensität
A4 – Reinigungsborsten
A5 – Kontrollleuchte des Betriebs und des Aufladens

B – USB-Kabel *

C – **Ladeständer**
C1 – Schnittstelle für USB-Aufladen

*** USB-Kabel**: zu diesem USB-Kabel kann eine Quelle mittels USB (z. B. Netzteil für Wechselstrom, Ersatzenergiequelle u.a.) angeschlossen werden.

III. INBETRIEBNAHME

Aufladen (Abb. 2)
– Laden Sie das Gerät vor der ersten Verwendung, oder wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzt haben.
1) Versichern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
2) Verbinden Sie zuerst die Ladestation **C1** mit dem Stromnetz Sie das Anschlussleitung USB **B** an die Quelle z.B. eines kompatiblen Netzadapters für Wechselstrom oder an el. Reservequelle an) und setzen Sie dann den Bürstenkörper **A** auf den in die Ladestation **C**. Die Aufladung wird durch Blinken der Kontrolllampe **A5** signalisiert. Sobald der Akku aufgeladen ist, erlischt die Kontrolllampe **A5**. Um den Akku vollständig aufzuladen, muss das Gerät ca. 12 Stunden aufgeladen werden. Bei einer, Bei einer Verwendung von 2x pro Tag und 2 Minuten hält der Akku ca. 1-2 Monate. Das Gerät kann beim Aufladen (mit angeschlossenem Kabel) nicht verwendet werden. Ist es angeschaltet und beginnt man es aufzuladen, schaltet es sich aus.
3) Überschreiten Sie die angegebene Auflade-Dauer nicht!

Hinweise
– Die Ladekontrollleuchte A5 leuchtet auch, wenn der Akku vollständig aufgeladen ist.
– Beim ersten Laden oder wenn das Gerät länger als 3 Monate nicht aufgeladen wurde, muss das Gerät 12 Stunden lang aufgeladen werden.
– Die Ladestation dient auch als Ständer, auf den Sie nach Gebrauch eine Bürste stellen können. Stecken Sie sie jedoch nicht in die Steckdose, wenn Sie die Bürste nicht laden möchten. Die Ladestation lassen Sie nicht dauerhaft an der Stromversorgung angeschlossen!
– Die Betriebszeit ist nur Orientierungszeit und hängt vom Zustand des Akkus, der Umgebungstemperatur, dem Akku-Alter der Lademethode usw. ab.

Hinweise

– Zum Laden des Geräts verwenden Sie keine USB-Ports an anderen Geräten (z. B. PC, Notebook, Tablet, Handy usw.). Diese Geräte müssen nicht für den Stromverbrauch des Geräts ausgelegt sein und können beschädigt werden.

Verwendung (Abb. 3)

Tragen Sie Ihr beliebtes Reinigungsgel auf das Gesicht auf, befeuchten Sie es eventuell mit Wasser. Befeuchten Sie auch den Reinigungsteil der Bürste mit Wasser (Borsten, oder ev. Massagewellen). Reinigen Sie danach langsam einzelne Gesichtsabschnitte. Drücken Sie nicht zu sehr auf. Nachdem Sie die Reinigung beendet haben, waschen Sie die Haut mit klarem Wasser ab und behandeln Sie sie eventuell mit einer Gesichtscreme. Für beste Ergebnisse täglich anwenden.

Funktion der Kontrollleuchte	
Betriebszustand Vibrations	Blaues Dauerlicht
Betriebszustand Vibrations und Erwärmung	Rotes Dauerlicht
Entladener Zustand	Das Gerät hält an und die Kontrollleuchte erlöschen. Bei einem erneuten Einschaltversuch blinken alle Kontrollleuchte 6x „Grün“ und das Gerät schaltet nicht ein.
Aufladen	Grün Dauerlicht
Nach vollem Aufladen	Leuchtet nicht
BEDIENUNG – Funktion der Tasten	
Einschalten/Ausschalten	Längeres Drücken **A1**
Einschalten/Ausschalten Erwärmung	Kurzes Drücken **A1**
Änderung der Vibrationsintensität + / –	Kurzes Drücken auf **A2** oder **A3** (zur Verfügung stehen 6 Vibrationsintensitäten, mit jedem Drücken werden sie wie folgt umgeschaltet 1-2-3-4-5-6 / 6-5-4-3-2-1)
Weitere Parameter	
Betriebsdauer	bis zu 1,5-21,5 Stunden
Aufladedauer	ca.1,5 Stunde

IV. WARTUNG (ABB. 4)

Das Gerät muss nach jeder Benutzung gereinigt werden! Das USB-Kabel (von der Steckdose getrennt) wischen Sie nur mit einem weichen feuchten Tuch ab. Verwenden Sie keine groben oder aggressiven Reinigungsmittel! Aus hygienischen Gründen muss der Gerätekörper sorgfältig gereinigt werden. Verwenden Sie jedoch keine aggressiven Reinigungsmittel (mit Alkohol, Lösemittel u.a.) und keine Mittel auf Silikonbasis oder schleifende grobe Reinigungsmittel.

Die Oberfläche des Gerätes (und besonders die Silikonborsten) reinigen Sie mit einer feinen Bürste und spülen Sie unter fließendem klaren Wasser ab. Vor dem Verstauen lassen Sie das Gerät gut abtrocknen.
Lagern Sie die Bürste und das USB-Kabel an einem sicheren, trockenen und staubfreien Ort, außerhalb der Reichweite von Kindern und unzurechnungsfähigen Personen. Die Reisehülle C ist zur sicheren Aufbewahrung des Gerätes und des Zubehörs bestimmt.

V. UMWELTSCHUTZ

Um das Gerät ordnungsgemäß zu entsorgen, bringen Sie es in eine kommunale Sammelstelle oder geben es bei Ihrem Händler ab. Die korrekte Entsorgung dieses Gerätes wird dazu beitragen, wertvolle Naturressourcen zu schonen und mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Der Akku ist laut den Anweisungen herauszunehmen.

Entnahme des Akkus
Entnehmen Sie den Akku aus dem Gerät erst nach voller Entladung (d.h. lassen Sie das Gerät so lange laufen, bis der Motor anhält) oder nach Ende der Lebensdauer des Gerätes! Beim üblichen Betrieb wird der Akku nicht entnommen und ist unzugänglich! Beim üblichen Betrieb wird der Akku nicht entnommen und ist unzugänglich! Zuerst muss der Oberflächenbelag entfernt werden. Danach kann der Deckel entfernt und der Akku entnommen werden. Für das Entfernen des Oberflächenbelags ist es nützlich, ihn mit einem Messer einzuschneiden. Gehen Sie sorgsam vor, um Schnittverletzungen vermeiden!

Die Batteriekapazität des Produkts nimmt allmählich ab. Die Verringerung der Batteriekapazität erfolgt bei normalem Gebrauch des Geräts und wird als Abnutzung des Geräts betrachtet. Eine Verringerung der Batteriekapazität ist kein Gerätedefekt.

VI. TECHNISCHE DATEN

Spannung (V)	angegeben auf dem Typenschild des Gerätes
Gewicht (g)	114
Gerät der Schutzklasse / Ladestände	III./II.
Abmessungen (ca. Länge xTiefe x Höhe), (mm)	33 x 146 x 54

Geringfügige Abweichungen von der Standardausführung, die keinen Einfluss auf die Funktion des Produkts haben, behält sich der Hersteller vor. Jeder Austausch von Teilen, der Eingriff in die Elektroteile des Gerätes mit sich bringt, muss von einer Fachwerkstatt durchgeführt werden!

WARNZEICHEN UND SYMBOLE, DIE AUF VERBRAUCHER, VERPACKUNGEN ODER IN DER BEDIENUNGSANLEITUNG VERWENDET WERDEN:

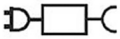
HOUSEHOLD USE ONLY – Nur für den Hausgebrauch bestimmt.
DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS – Nicht ins Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.

TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY. Erstickungsgefahr. Verwenden Sie diesen Beutel nicht in Wiegen, Kinderbetten, kinderwagen oder Kindergittern. Legen Sie den PE-Beutel außerhalb der Reichweite von Kindern ab. Der Beutel ist kein Spielzeug.

HINWEIS

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung

Das Symbol bedeutet, dass das Gerät unter dem Wasserhahn gereinigt werden kann.



- Abnehmbarer Netzteil

Hersteller/Inverkehrbringer: ETA a.s., Křižíkova 148/34, Karlín, 18600 Praha 8 CZECH REPUBLIK.

Service: Omega electric GmbH, Servicezentrale, Industriering 2, D- 04626 Schmölln. Bei Fragen zu Reparaturen und Bestellung von Ersatzteilen und wenden Sie sich bitte ebenfalls an unsere deutsche Servicezentrale: Tel.: 034491/58860, Fax: 034491/5886189, Email: info@eta-hausgeraete.de

© DATE 29/05/2023
e.č. 32/2023